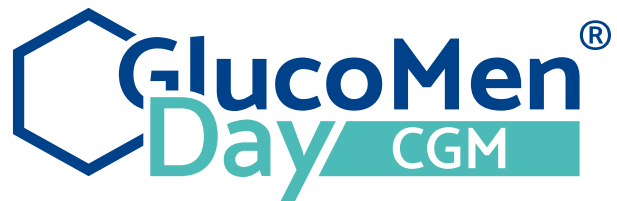


Folyamatos
Cukormonitorozó
Rendszer (CGM)

Oktatóanyag



77 ELEKTRONIKA KFT.



Folyamatos
Cukormonitorozó
Rendszer (CGM)

Oktatóanyag

web: www.cgms.hu
zöldsám: +36 80 88 00 77
e-mail cím: cgms@e77.hu

Tartalomjegyzék

| | |
|---|----|
| Tartalomjegyzék | 1 |
| GlucoMen® Day folyamatos cukormonitorozási rendszer (CGM) | 4 |
| Távadó szett | 5 |
| Szenzor szett | 6 |
| Csatlakozási séma | 7 |
| A GlucoMen® Day applikáció letöltése | 8 |
| Kompatibilis készülék | 9 |
| Mobilapplikáció letöltése | 10 |
| Regisztráció lépései | 11 |
| Távadó csatlakoztatása | 16 |
| Távadó adatainak rögzítése | 17 |
| Távadó feltöltése | 18 |
| Távadó csatlakoztatása, párosítása | 19 |
| Szenzor felhelyezése és ciklus indítása | 24 |
| Előkészítés | 25 |
| Távadó aktiválása | 26 |
| A távadó behelyezése a szenzoregységbe | 27 |
| Szenzor belövő előkészítése | 29 |
| Szenzor belövő csatlakoztatása a szenzoregységhez | 30 |

Tartalomjegyzék

| | |
|--|-----------|
| Felhelyezési területek | 32 |
| A bőrfelület fertőtlenítése | 34 |
| Szenzor felhelyezése | 36 |
| Szenzor bevezető keret eltávolítása a szenzor belövő eszköztől | 39 |
| Szenzor stabilizálódása és első kalibráció | 40 |
| Kalibráció | 41 |
| Fontos információk a kalibráláshoz | 42 |
| Cukorszintek áttekintése | 43 |
| Kezdőlap képernyő háttérszínei | 44 |
| Riasztások | 45 |
| Cukorszintek áttekintése | 47 |
| Munkamenet vége | 48 |
| Glucolog Web | 50 |
| Bevezetés. | 51 |
| Csatlakozási séma | 52 |
| A regisztráció lépései. | 53 |
| Glucomen® Day összekapcsolása a Glucolog Web fiókkal | 58 |
| Új eszköz felvétele | 59 |

Tartalomjegyzék

| | |
|--|----|
| Csatlakozó partner kiválasztása | 63 |
| CGM adatok megosztása orvosával | 66 |
| Adatok megosztása | 67 |
| GlucoMen® Day CGM adatok követése GlucoLog T3 applikációval. | 70 |
| Csatlakozási séma | 71 |
| GlucoLog T3 hozzáadása a GlucoLog Web-hez. | 72 |
| GlucoMen® Day CGM adatok követése FitBit okosórával. | 76 |
| Fitbit hozzáadása a GlucoLog Web-hez | 77 |
| További tippek és információk a GlucoMen® Day CGM rendszer használatához | 84 |
| Használati javallatok | 85 |
| Használati korlátok. | 87 |
| Utazás | 88 |
| Feljegyzések | 89 |

GlucoMen® Day folyamatos cukormonitorozási rendszer (CGM)

- Folyamatos szöveti cukor monitorozás
- Napi 1-szeri kalibrációt igényel
- Dcont® ETALON és NOVUM készülékekkel kalibrálható
- 14 napos szenzor élettartam
- GlucoMen® Day mobil alkalmazás Androidra és iOS-re



Távadó szett

- Szenzor belövő készülék
- 2 db újratölthető távadó
- Távadó töltő
- Töltő kábel
- Környezetbarát, komponensek 5 évig felhasználhatók
- A gyártástól számított 2 évig garanciális



Távadó szett

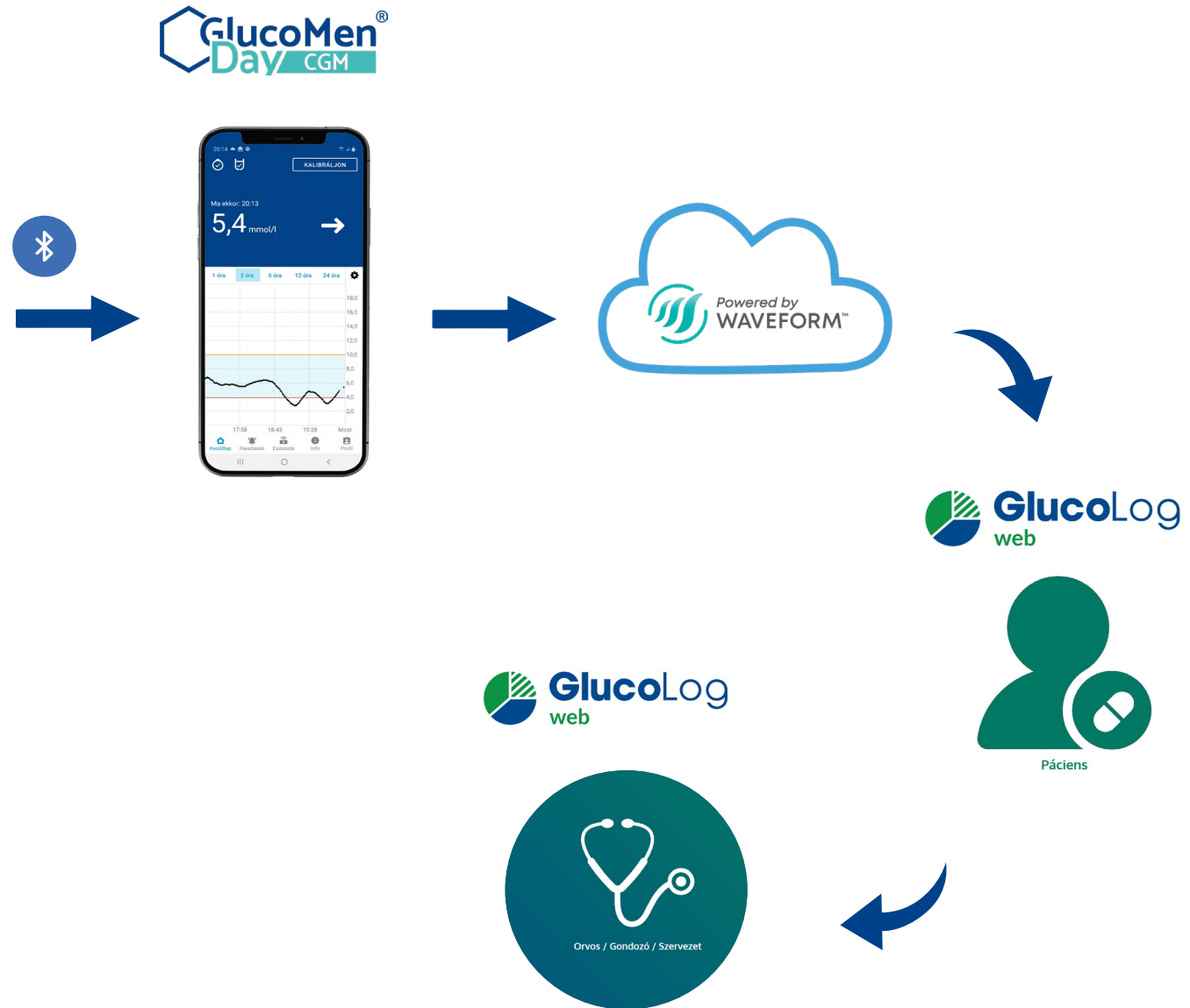
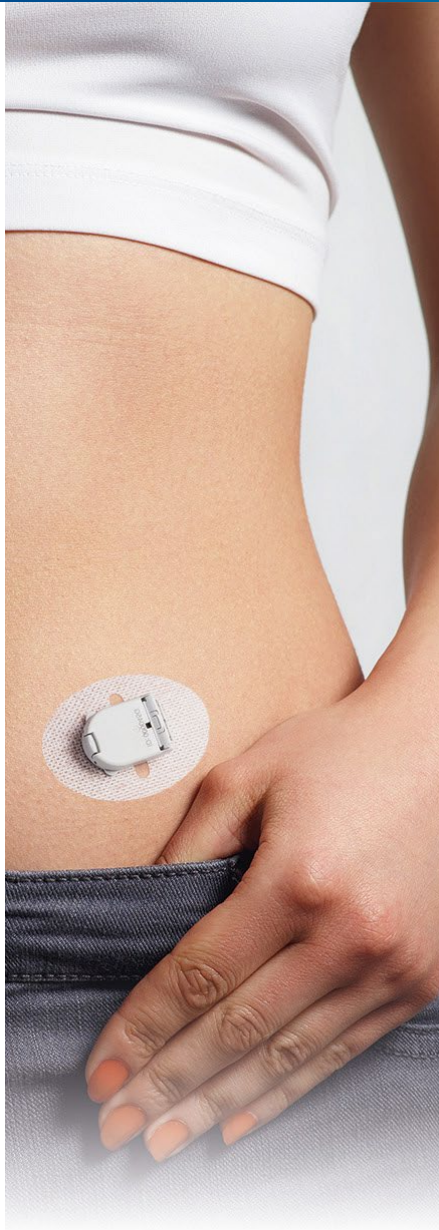


Szenzor szett

- 👍 2 db szenzor, havi adag
- 👍 Túmentes belövés
- 👍 Fájdalommentes felhelyezés
- 👍 14 napos szenzor élettartam
- 👍 Bemelegedési idő 55 perc
- 👍 Vízálló (1m, 30 perc), úszni, fürdeni, sportolni lehet vele
- 👍 A távadó újratölthető, élettartam 5 év
- 👍 A távadó 15 nap adatát tárolja
- 👍 Bluetooth hatótávolság kb. 3 m



Csatlakozási séma



A GlucoMen® Day applikáció letöltése



Kompatibilis készülék

- A GlucoMen® Day rendszer része a GlucoMen® Day applikáció.
- Ehhez szüksége van egy okostelefonra, mely kompatibilis a rendszerrel.
- Amennyiben telefonja nem kompatibilis, nem fogja megtalálni az alkalmazást a Google Play / App Store webáruházban, vagy letöltés után nem engedélyezett a használat.



A kompatibilis eszközök listája a teljesség igénye nélkül letölthető az alábbi weboldalról:

https://www.cgms.hu/files/Kompatibilis%20telefonok_MO.pdf

Mobilapplikáció letöltése



Töltse le telefonjára a **GlucoMen® Day CGM** alkalmazást!

Google Play (Android)

GlucoMen Day CGM: Real-Time Glucose Monitoring

AgaMatrix Inc Orvosi

Korhatár nélküli

Felvétel a kívánságlistára

Telepítés

Today at 12:30 92 mg/dL CALIBRATE

Today at 12:30 65 mg/dL CALIBRATE

1 hr 3 hr 6 hr

82 mg/dL Yesterday at 11:38

10:00 10:30

AppStore (iOS)

GlucoMen Day CGM 12+

Monitoraggio Continuo Glicemia

AgaMatrix

★★★★★ 4,0 • 7 valutazioni

Gratis

Screenshot iPhone iPad

oggi alle 10:53 101 mg/dL Calibra

Annulla Nuova calibrazione Salva

Scegliere una lettura di calibrazione

Deve essere 70-250 mg/dl e negli ultimi 5 minuti.

Nuova lettura 70-250 mg/dl

1 ora 3 ore 6 ore 12 ore 24 ore

LETTURE DEL GLUCOMETRO RECENTI

Nessuna lettura del glucometro recente. Se è stato appena erogato un test glucometro, visualizzare la storica relativa per visualizzare la lettura.

GLICEMIA ATTUALE

Sincronizzato

Valore basso urgente

Al di sotto di 64 mg/dl

GLICEMIA bassa

Al di sotto di 70 mg/dl

GLICEMIA alta

Al di sopra di 200 mg/dl

GLICEMIA in diminuzione

GLICEMIA in aumento

GLICEMIA FUTURA

Stimata bassa

Stimata alta

Sessione corrente

Trasmettitore 00005W Anziché 23 mar 09:12 Calibrato 23 mar 21:53

Trasmettitore disponibili

GlucoMen Day CGM

GlucoMen Day CGM

Aggiungere un nuovo trasmettitore

Regisztráció lépései

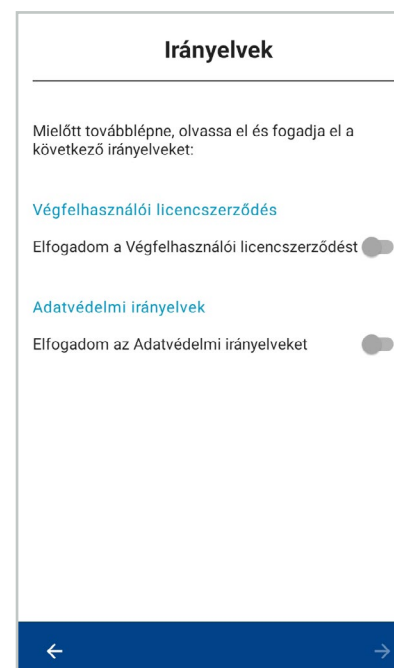
1. Kattintson a **Regisztráció** gombra!



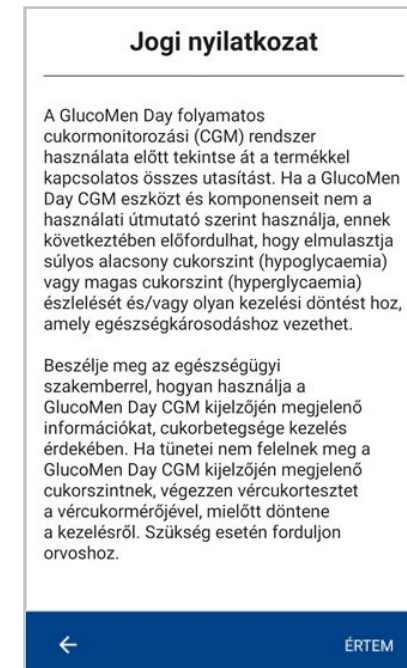
2. Lépjen tovább! →



3. Fogadja el a licenzszerződést és az irányelveket, majd lépjen tovább! →



4. Olvassa el a Jogi nyilatkozatot, majd kattintson az **Értem** gombra!



Regisztráció lépései

5. Válassza ki az országot, majd lépjen tovább!

The screenshot shows a mobile application interface for selecting a country. At the top, the word "Ország" is centered above a horizontal line. Below the line, a list of countries is displayed: Izrael, Luxemburg, Magyarország (highlighted with a dark blue background), Málta, Norvégia, Németország (mg/dl), and Németország (mmol/l). At the bottom of the screen, there is a dark blue navigation bar with white left and right arrow icons.

6. Írja be a nevét, majd lépjen tovább!
→

The screenshot shows a mobile application interface for entering a name. At the top, the word "Név" is centered above a horizontal line. Below the line, there are two input fields: "Keresztnév" (first name) and "Vezetéknév" (last name). At the bottom of the screen, there is a dark blue navigation bar with white left and right arrow icons.

7. Adja meg születési dátumát, majd lépjen tovább! →

The screenshot shows a mobile application interface for entering a birth date. At the top, the words "Születési év" (Year of birth) are centered above a horizontal line. Below the line, there is a single input field with a dashed line indicating the format for the year. At the bottom of the screen, there is a dark blue navigation bar with white left and right arrow icons.

8. Válassza ki a nemét, majd lépjen tovább! →

The screenshot shows a mobile application interface for selecting gender. At the top, the word "Nem" is centered above a horizontal line. Below the line, there are four options: "Nő" (Female), "Férfi" (Male), "Egyéb" (Other), and "Inkább nem válaszolnék" (I'd rather not answer). At the bottom of the screen, there is a dark blue navigation bar with white left and right arrow icons.

Regisztráció lépései

9. Válassza ki cukorbetegsége típusát, majd lépjen tovább! →

Cukorbetegség típusa

1-es típusú

2-es típusú

Terhességi

Egyéb

Nincs

Inkább nem válaszolnék

10. Olvassa el a tájékoztatót, majd lépjen tovább! →

Értesítések

Az értesítések figyelmeztethetik Önt többek között arra, hogy cukorszintje...

A(z) „GlucoMen Day” értesítéseket szeretne Önnek küldeni

Az értesítések lehetnek jelzések, hangok és ikonjelvények. Ezek a Beállításokban konfigurálhatók.

Tiltás Engedélyezés

11. Adja meg email címét, majd egy tetszőleges jelszót (min. 8 karakter)! Kattintson a **Regisztráció** gombra!

GlucoMen Day CGM

E-mail

Jelszó

8+ karakter kell legyen

Folyamatos tájékoztatást kérek erről:

Alkalmazásfrissítések és új funkciók

Van már fiókja?

Regisztráció

12. Válassza az adatmegosztást AgaMátrixszal opciót, majd kattintson a **Megerősítés** gombra!

adatok feldolgozásához. A „személyes adatok” meghatározása: adott személy azonosítására szolgáló információk. Adatait az Európai Unióban a AgaMatrix által kontrollált szervereken tárolják, amelyek az EU törvényeinek és a GlucoMen Day App Adatvédelmi irányelveinek megfelelően dolgozzák fel az Ön adatait.

Miért engedélyezze, hogy feldolgozzuk az adatait?

- Adatairól biztonsági másolatot készítünk és adatai kérésre hozzáférhetők.
- Jobb ügyféltámogatást nyújthatunk Önnek, ha Ön kéri azt.
- Ön hozzáférhet olyan funkciókhoz, mint például a „Csatlakoztatott partnerek”, amelyek segítségével könnyedén megoszthat adatokat az Ön által kiválasztott harmadik felekkel.

Ha Ön nem egyezik bele, attól még használni tudja a GlucoMen Day CGM alkalmazását az okos eszközén, de nem részesülhet olyan szolgáltatásban, amelyhez szükség van arra, hogy az adatok hozzáférhetőek legyenek a AgaMatrix szervereiről.

A Profil menüpontban módosíthatja a hozzájárulásával kapcsolatos beállításokat.

Adatmegosztás az AgaMátrixszal

Nincs adatmegosztás az AgaMátrixszal

MEGERŐSÍTÉS

Regisztráció lépései

13. Amennyiben szeretne értesítéseket kapni cukorszintje állapotáról akkor is, amikor a telefon **Ne Zavarj** üzemmódban van, akkor jelölje ki a GlucoMen[®] Day CGM alkalmazást a **Beállítások** menüpontban, majd lépjen vissza az applikációba!



← Ne zavarjanak-engedély

Regisztráció lépései

Az alkalmazás megfelelő működése érdekében kapcsolja ki az operációs rendszer automatikus frissítését. Ezt a telefon menüjéből a Beállítások → Szoftverfrissítés lapon teheti meg az Automatikus letöltés Wi-Fi-n keresztül funkció kikapcsolásával.



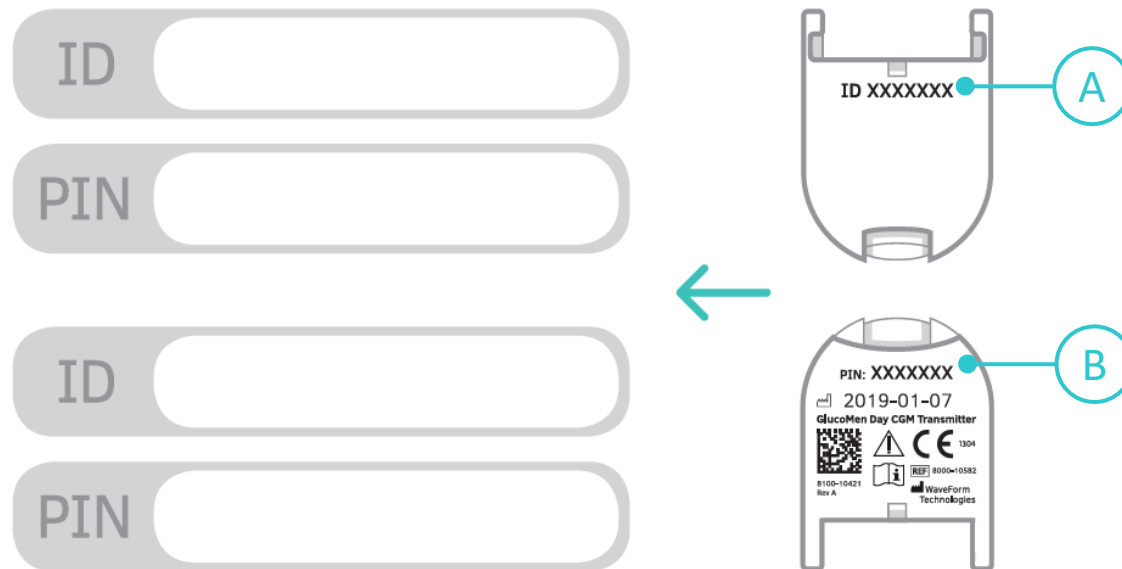
Csak akkor frissítse az operációs rendszerét, ha megbizonyosodott arról, hogy az új verzióval már kompatibilis az applikáció.

Távadó csatlakoztatása



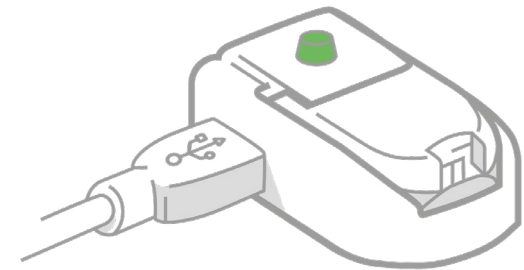
Távadó adatainak rögzítése

Jegyezze fel a távadó adatait (ID kód **(A)** és hozzá tartozó PIN kódot **(B)**)! Ezt megteheti például a csomagban található **Rövid Használati Útmutató** erre kijelölt mezőiben. Végezze el ezt a folyamatot az összes rendelkezésre álló távadóval!



Távadó feltöltése

- A távadó szettből vegye ki az egyik távadót, az USB kábelt és a töltőbölcsőt!
- A bölcsőhöz csatlakoztassa a kábelt (Micro USB), majd a kábel másik végét (USB) csatlakoztassa egy áramforráshoz (számítógép vagy hálózati adapter)!
- A távadót helyezze a bölcsőbe!
- Várja meg, hogy a távadó teljesen fel legyen töltve. Ezt onnan látja, hogy a bölcsőn található gomb LED-je **zölden világít**. Ha a gomb **pirosan világít**, a távadó lemerült, ha **zölden villog**, akkor a távadó jelenleg tölt. A nem teljesen feltöltött távadó a töltőbe helyezést követően kb. 5 másodpercig pirosan villog, majd zöldre vált, és villog a teljes töltöttségi állapot eléréséig.
- Amennyiben a töltő lámpája 5 másodpercnél tovább villog pirosan vagy folyamatos piros fénnel világít, ellenőrizze az áramforrást.
- A távadót a testre való felhelyezés előtt érdemes egy éjszakára a töltőben hagyni.

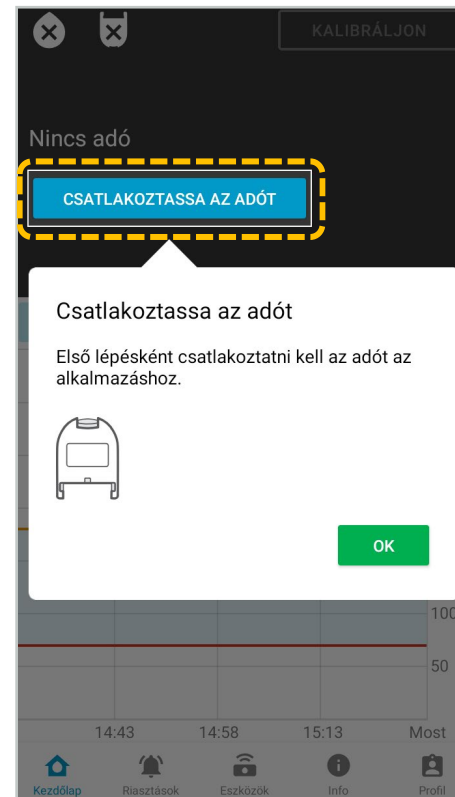


Távadó csatlakoztatása, párosítása

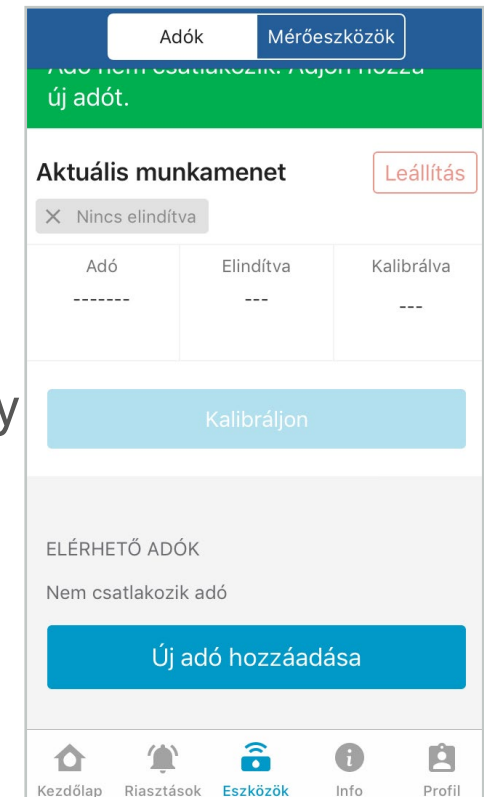
Ellenőrizze, hogy telefonján be van-e kapcsolva a **Bluetooth**, valamint a **Helymeghatározás!**

Ha a távadó teljesen feltöltött állapotban van (**zölden világít**), akkor nyissa meg a GlucoMen® Day CGM applikációt, majd:

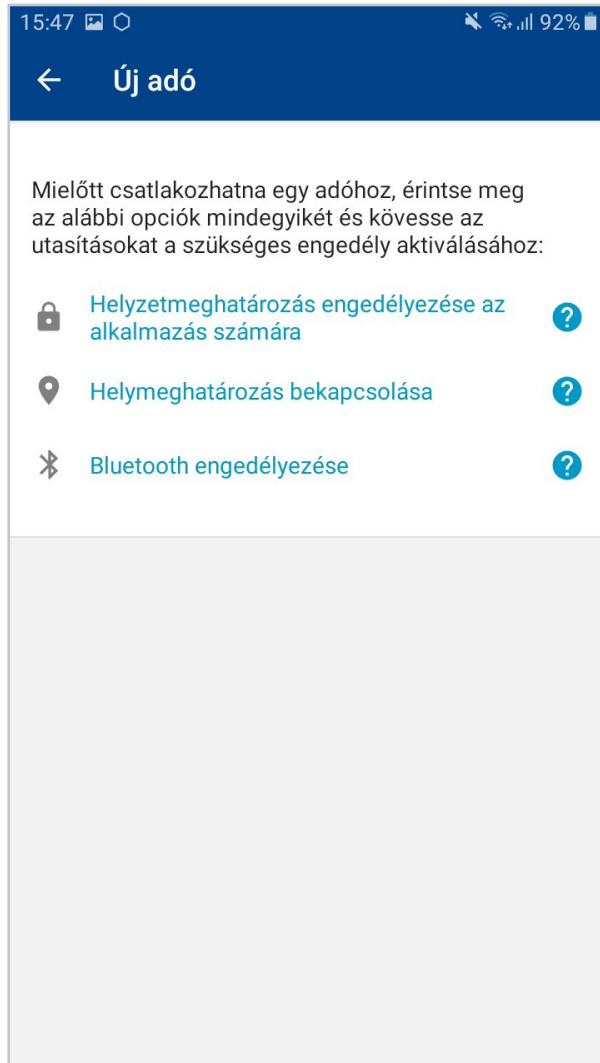
- a **Kezdőlap**on nyomja meg a **„Csatlakoztassa az adót”** gombot
- vagy
- az **Eszközök** menüben nyomja meg a **„+”** gombot (iOS rendszeren: **„Új adó hozzáadása”** gomb)!



vagy



Távadó csatlakoztatása, párosítása



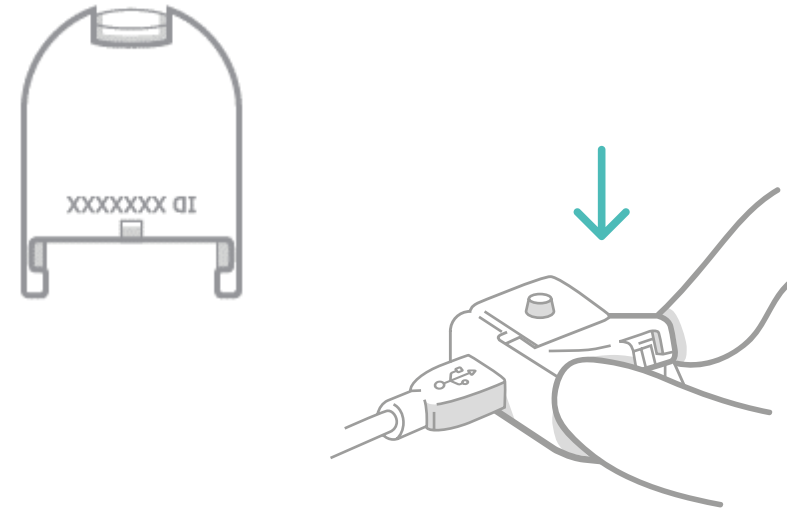
FIGYELEM!

A távadó csatlakoztatása előtt ellenőrizze, hogy a telefonon be van-e kapcsolva a Bluetooth funkció és a helymeghatározás, valamint engedélyezze az alkalmazás számára a helyadatok elérését!

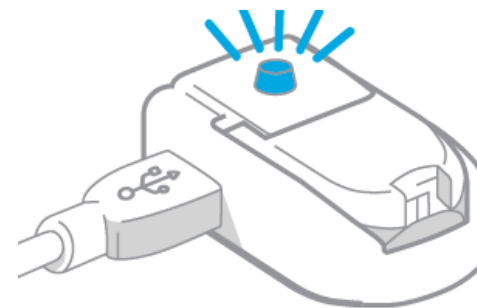
A távadó párosításához szükséges, de még be nem kapcsolt engedélyeket elérheti a képernyőn látható linkeken vagy a Beállítások menüben. Ezekről felugró ablak is figyelmeztet.

Távadó csatlakoztatása, párosítása

- Helyezze a távadót a töltőbe, és csatlakoztassa az áramforráshoz. Tartsa a távadóegységet a töltőben, amíg a párosítás be nem fejeződik!

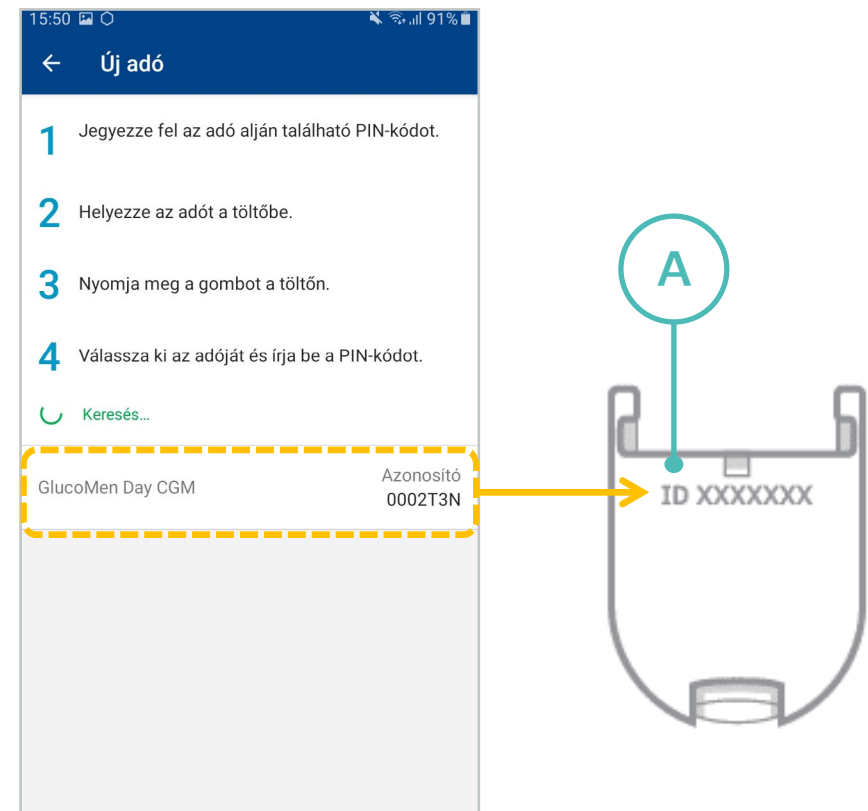


- Nyomja meg a töltőn található gombot, és várja meg, hogy az **kéken** villogjon! Ez azt jelzi, hogy a távadó készen áll a Bluetooth párosításra!



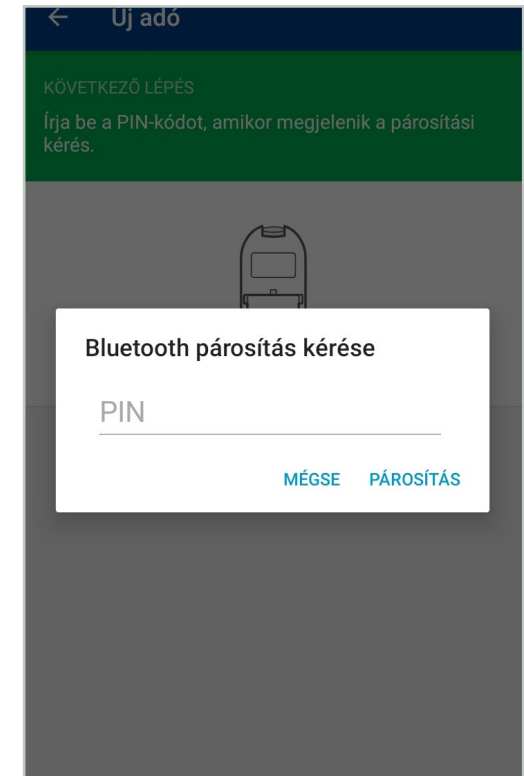
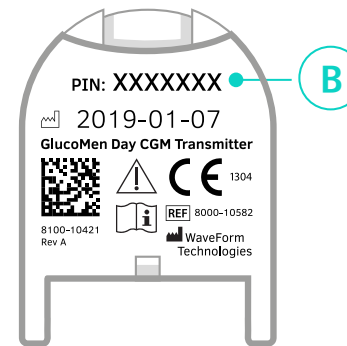
Távadó csatlakoztatása, párosítása

- A képernyőn megjelenik az Ön távadója. Ellenőrizze, hogy a távadó tetején található 7 jegyű azonosító (ID) **(A)** megegyezik-e az applikációban feltüntetett azonosítóval, majd koppintson rá!
- Amennyiben több távadó is szerepel a listában ügyeljen arra, hogy a megfelelő azonosító számmal ellátott távadót válassza ki!



Távadó csatlakoztatása, párosítása

- Írja be a feljegyzett 6 jegyű PIN kódot **(B)**, majd kattintson a **Párosítás** gombra!
- A távadó csatlakozik, majd a párosítás befejezésével, a párosított távadó megjelenik az **ADÓK** menüben az **ELÉRHETŐ ADÓK** között.
- Amennyiben ez az első távadó amit csatlakoztatott, az alkalmazás megkérdezi, hogy szeretné-e csatlakoztatni a másik távadóját. Amennyiben az Igen opciót választja, úgy másik távadójával meg kell ismételnie a párosításhoz szükséges lépéseket!



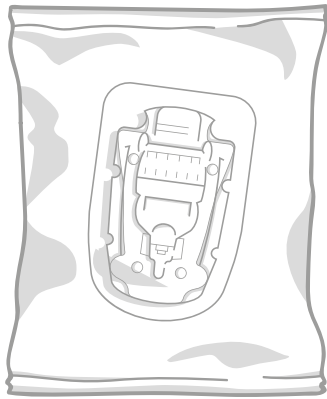
Adó csatlakozik...

Szenzor felhelyezése és ciklus indítása

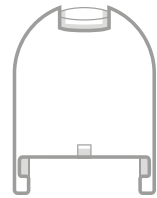


Előkészítés

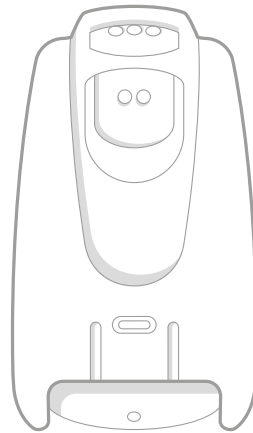
Készítse elő az alábbi eszközöket:



ÉRZÉKELŐ EGYSÉG



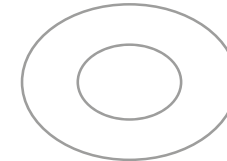
TÁVADÓ



SZENZOR BELÖVŐ



SKIN-PREP™ TÖRLŐKENDŐ



FEDŐTAPASZ



APPLIKÁCIÓ

- Fontos, hogy a használni kívánt távadó már párosítva legyen az applikációval és teljesen fel legyen töltve.
- Ellenőrizze, hogy a szenzor egység steril csomagolása bontatlan és sértetlen!

Távadó aktiválása

Az **Eszközök** menüben válassza ki azt a távadót, amelyiket használni szeretné!

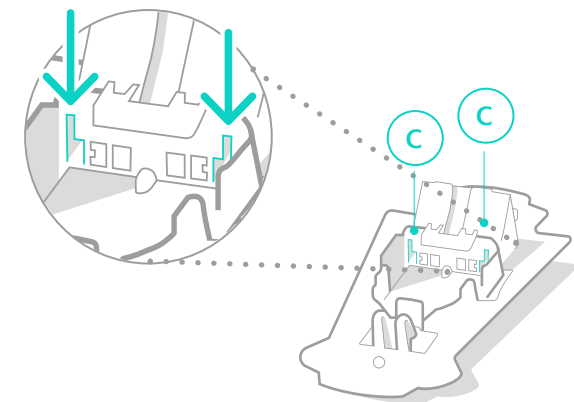
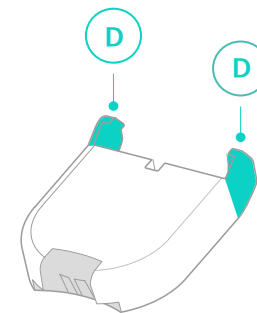
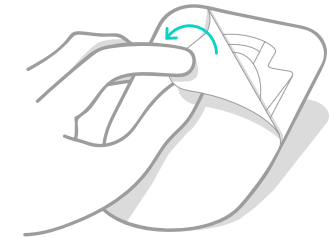
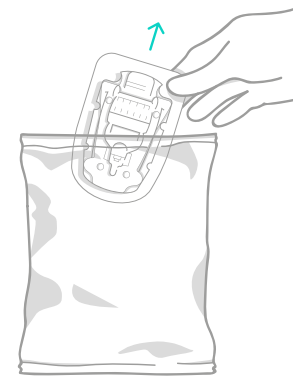
Amennyiben a használni kívánt távadó mellett az **Aktív** jelzés látható, akkor elkezdheti a felhelyezést. Ha nem a megfelelő távadó van aktiválva, akkor kattintson arra amelyiket aktiválni szeretné, majd nyomja meg az **AKTIVÁLÁS** gombot!

| Elérhető adók | |
|-----------------------------|---|
| GlucoMen Day CGM 000327W | <input checked="" type="checkbox"/> Aktív |

| | |
|--|------------------|
| GlucoMen Day CGM 0002R78 | AKTIVÁLÁS |
| <input type="checkbox"/> Nem aktív | |
| BELSŐ VEZÉRLŐPROGRAM 1.23.0, SHA 8ee148da | |
| ELEM Csak aktív adó esetén áll rendelkezésre. | |
| TÖRLÉS | |

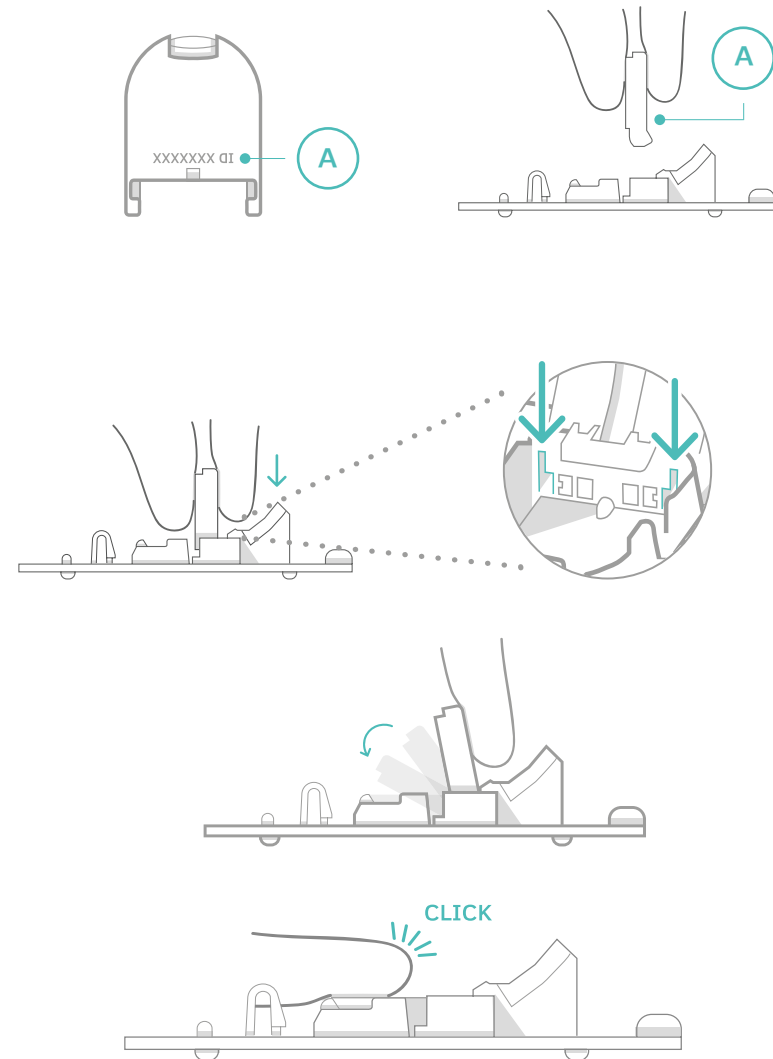
A távadó behelyezése a szenzoregységbe

- Vegye ki a szenzoregységet a steril tasakból!
- Vegye ki a szenzoregységet a belső védő csomagolásból!
- Helyezze a szenzoregységet egy kemény, tiszta felületre!
- A szenzor ragtapasza lefelé nézzen.
- Csak közvetlenül a belövés előtt húzza le a szenzoregység védőfóliáját!
- Keresse meg a távadó karjait (D), valamint az azokhoz tartozó illeszkedő pontokat a szenzor bevezető keretén (C)!
- Ne érintse meg a távadó karjai közti érintkezőket!



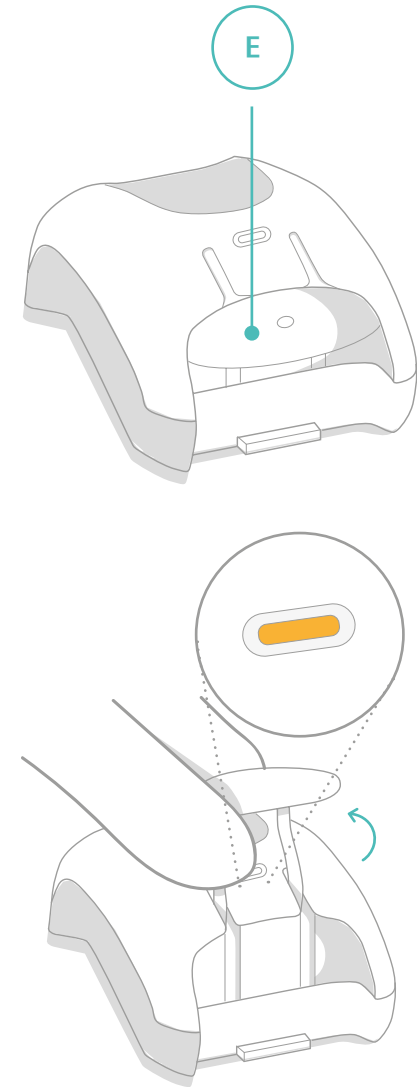
Távadó behelyezése a szenzoregységbe

- Tartsa a távadót karjaival lefelé, merőlegesen a szenzoregységre!
- A távadónak az ID azonosítóval (A) ellátott oldala a szenzoregység széles vége felé nézzen!
- Eressze le a távadót, és irányítsa a karokat a szenzoregység keretének bevezető vágataiba!
- Hajtsa le a távadó ívelt oldalát, hogy hozzáérjen a szenzoregységhez!
- A távadót nyomja le határozottan, amíg a helyére nem pattan! Kattanást kell hallania!



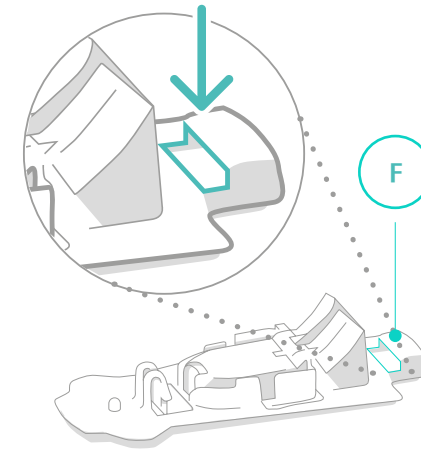
Szenzor belövő előkészítése

- Helyezze a szenzor belövő eszközt egy kemény, tiszta felületre!
- Keresse meg a műanyag kart (1 dudor) **(E)**!
- Emelje meg a kart, amíg kattantást nem hall, majd engedje le kiinduló helyzetébe! Narancssárga fül jelzi, hogy a szenzor belövő eszköz készen áll a használatra.

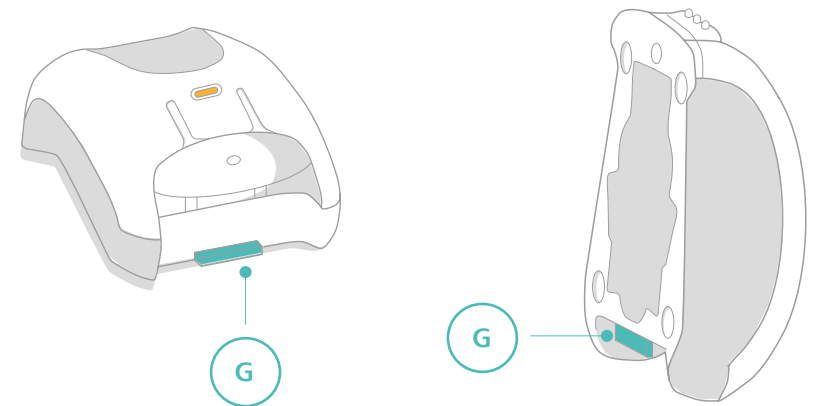


Szenzor belövő csatlakoztatása a szenzoregységhez

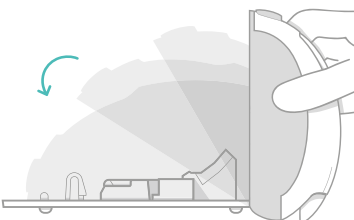
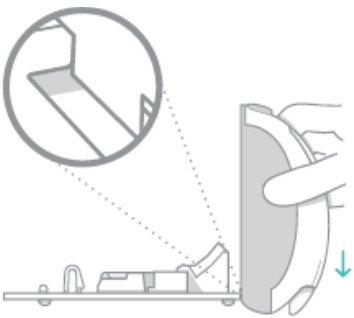
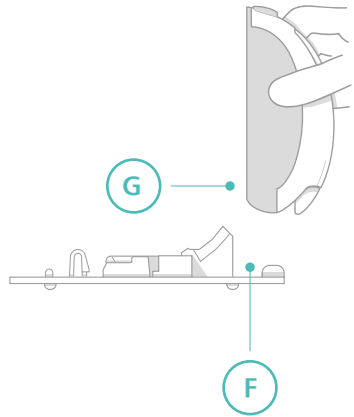
- Helyezze a szenzoregységet egy kemény, tiszta felületre!
- A szenzor ragtapasza lefelé nézzen.
- Keresse meg a nyílást **(F)** a szenzoregység széles végén!



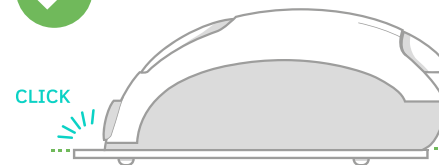
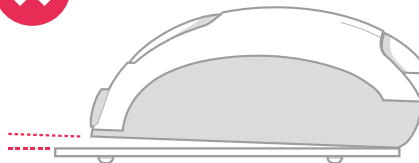
- Keresse meg a fület **(G)** a szenzor belövő eszköz karral rendelkező végén (1 dudor)!



Szenzor belövő csatlakoztatása a szenzoregységhez



- Tartsa a szenzor belövő eszközt úgy, hogy a fül (G) lefelé nézzen, merőlegesen a szenzoregységre!
- Helyezze a fület közvetlenül a szenzor bevezető keret nyílása (F) fölé!
- Eressze le a szenzor belövő eszközt, és irányítsa a fület a keret nyílásába!
- Hajtsa le a szenzor belövő eszköz felemelt végét a szenzor bevezető keretre, amíg kattantást nem hall!
- A szenzor belövő eszköznek és a szenzor bevezető keretnek rés nélkül kell összepattannia. Ellenőrizze, hogy van-e rés a szenzor eszköz és a szenzorkeret között! Ha nem megfelelően illeszkedik egymáshoz a két egység, akkor a Szenzor bevezető keret eltávolítása a szenzor belövő eszköztől fejezet szerint ismertetett módon kell szétcsukni.

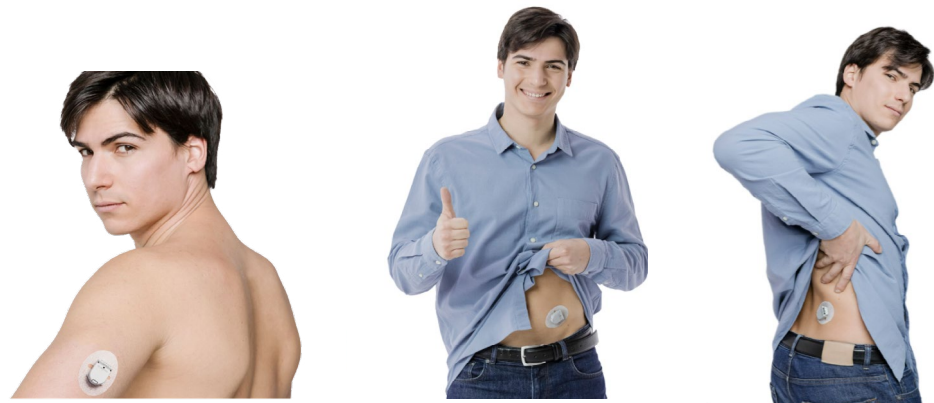
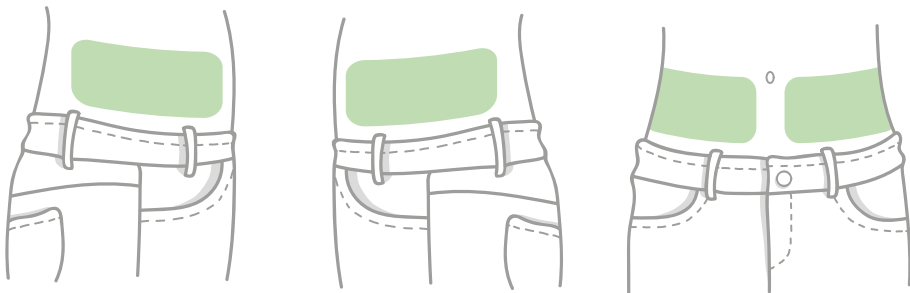


Felhelyezési területek

A **Glucomen® Day** szenzor alkalmazható a felkaron, a hason és a has jobb és bal oldalának alsó részein.

A szenzor felhelyezéséhez válasszon olyan felületet:

- amely könnyen elérhető;
- ahol nincs szűk ruházat és övek útjában;
- amely legalább 4 cm (1,5 hüvelyk) távolságra helyezkedik el az inzulin injekció helyétől, vagy az inzulinpumpától a ragtapasz szélétől mérve;
- ahol a bőr alatti zsírréteg kb. 1 cm;
- ahol sima a bőrfelület. Ha szükséges, akkor borotválja le a kiválasztott területet, hogy a tapasz megfelelően rátapadjon a bőrre.



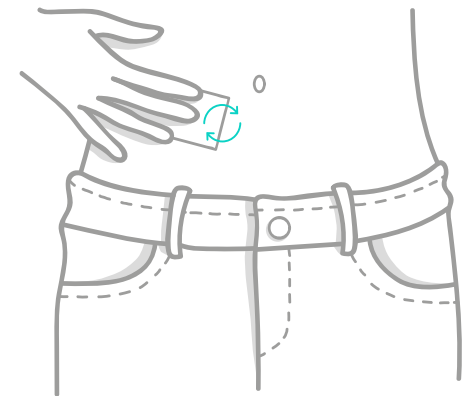
Felhelyezési területek

Lehetőleg kerülje a következő területek kiválasztását:

- X a középvonal (a köldökön átvezető függőleges vonal);
- X azok a területek, amelyek mozgáskor gyűrődnek, vagy összezáródnak (a derékvonal mentén);
- X erősen heges területek;
- X olyan területek, ahol kiütés, vagy egyéb bőrirritáció található;
- X azok a területek, ahol a ruházat, öv, vagy a biztonsági öv dörzsölheti, vagy irritálhatja azt;
- X azok a területek, amelyeken gyakran alszik,
- X a nagyon vékony területeket.

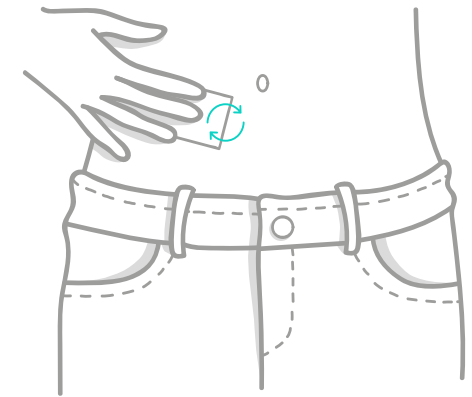
A bőrfelület fertőtlenítése

- Távolítsa el a SKIN-PREP™ törlőkendőt (vagy azzal egyenértékű terméket) a lezárt csomagolásból!
- Helyezze a törlőkendőt a kiválasztott területre, és körkörös mozdulatokkal, kifelé távolodva a belövési ponttól törölje át a területet!
- Folytassa a tisztítást, amíg egy kb. 15-20 cm (6-8 hüvelyk) területet meg nem tisztít, anélkül, hogy visszatérne a már megtisztított területekre!
- Várjon két percet, amíg a megtisztított terület teljesen megszárad!



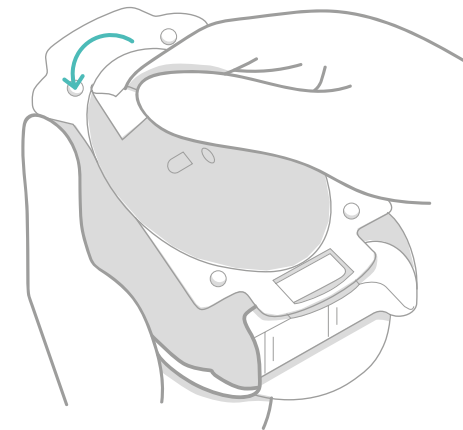
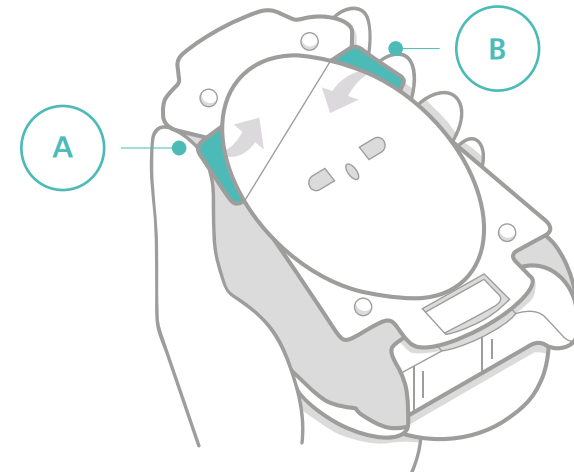
A bőrfelület fertőtlenítése

- Ügyeljen arra, hogy semmi se érjen a felhelyezési területhez a tisztítás után és a szenzor belövése előtt!
- A felhelyezési területnek száraznak kell lennie a SKIN-PREP™ törülőkendő (vagy azzal egyenértékű termék) használata előtt, illetve száraznak kell lennie a szenzor belövése előtt!
- A felhelyezési terület tisztításának elmaradása vagy nem megfelelő tisztítása fertőzést okozhat!
- A ruházat ne érjen a megtisztított területhez!



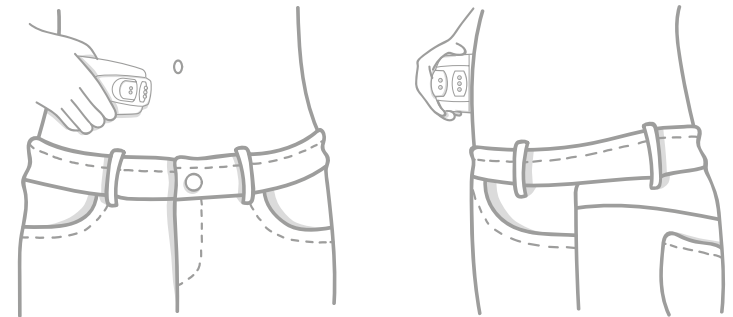
Szenzor felhelyezése

- Tartsa a szenzor belövő eszközt úgy, hogy a szenzor ragtapasza felfelé nézzen!
- Keresse meg a füleket **(A és B)** a védőfólia mindkét oldalán!
- Húzza le az alsó, majd a felső védőfóliát a fülek segítségével, a ragtapasz steril, ne érjen a közepéhez!
- Ügyeljen arra, hogy a ragasztó ne ragadjon össze az alkalmazás előtt, vagy közben!

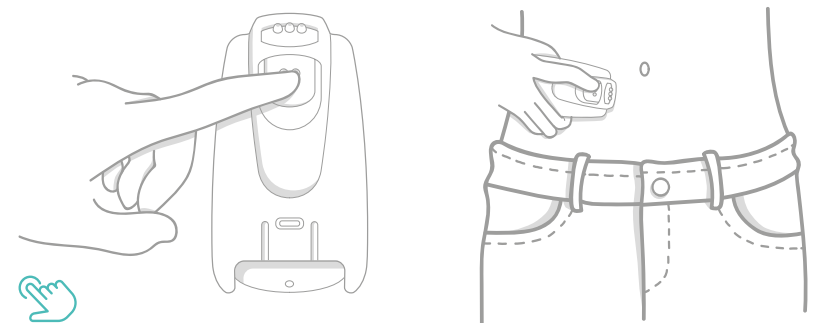


Szenzor felhelyezése

- A szenzor belövő eszközt tartva helyezze a ragtapaszt a felhelyezési helyre, az övonalával párhuzamosan!
- Irányítsa a köldök felé a szenzor belövő eszköz kioldógombját (3 dudor)!

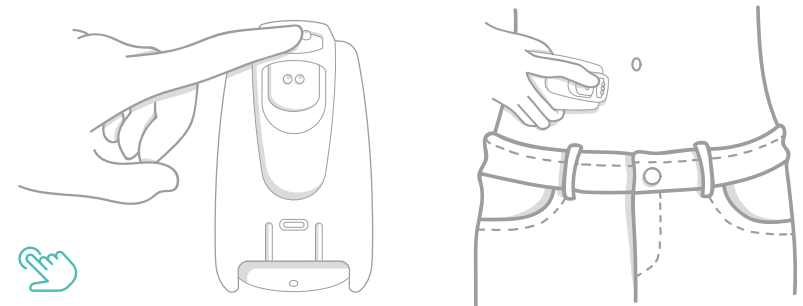
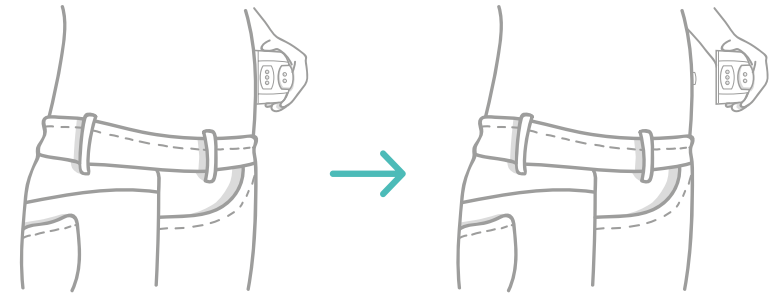


- Nyomja le erősen, hogy a tapasz rátapadjon a bőrére!
- Nyomja meg a belövő gombot (2 dudor), amíg kattantást nem hall!



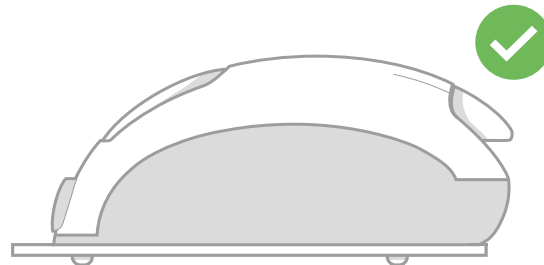
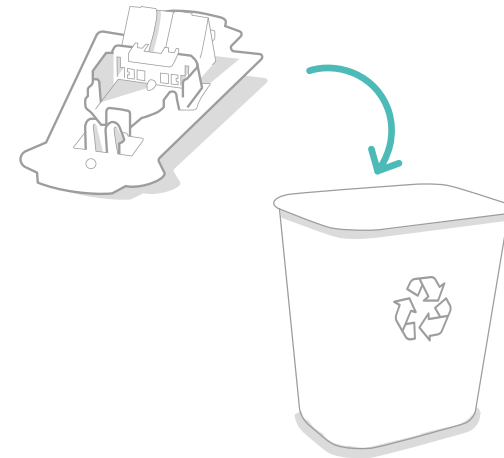
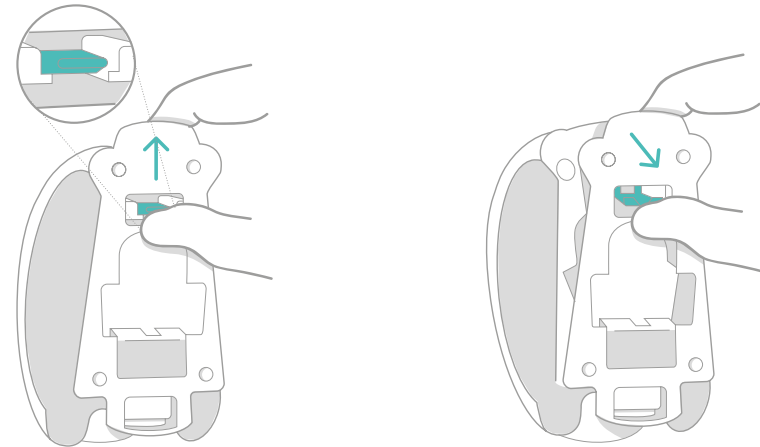
Szenzor felhelyezése

- A szenzor belövő eszközt a helyén tartva nyomja meg a kioldógombot (3 dudor), amíg kattánást nem hall!
- Óvatosan, egyenes, kifelé irányuló mozdulattal emelje el a szenzor belövő eszközt a testétől!
- Ha ellenállást érez, ismételje meg az előző lépéseket:
 - Nyomja meg a belövő gombot (2 dudor), amíg kattánást nem hall!
 - A szenzor belövő eszközt a helyén tartva nyomja meg a kioldógombot (3 dudor), amíg kattánást nem hall!
- A szenzor felhelyezésekor a CGM ciklus automatikusan elindul.



Szenzor bevezető keret eltávolítása a szenzor belövő eszköztől

- Keresse meg a kioldó fület a szenzor belövő eszköz alján!
- Tolja felfelé a kioldó fület!
- Távolítsa el a szenzor bevezető keretet a belövő eszköztől!
- Dobja ki a szenzor egység használt műanyag bevezető keretét!
- A szenzor belövő eszköz újra felhasználható, ezt ne dobja ki!



Szenzor stabilizálódása és első kalibráció

- A rendszer automatikusan érzékeli a szenzor felhelyezését. Ez 1-2 percet igénybe vehet.
- Elindul egy 45-55 perces bemelegedési időszak.
- A bemelegedési idő letelte után a rendszer jelzi, hogy kalibrálásra van szükség. Ehhez mérje meg a vércukorszintjét kapilláris vérből a Dcont® ETALON / NOVUM vércukorszintmérő készülékkel!
- Koppintson a **Kalibráljon** gombra, vagy az információs sávban megjelenő **Kalibrálás időszerű** üzenetre!

Munkamenet indul...

44 perc van hátra



Várakozás kalibrálásra

Vércukormérési eredmény hozzáadása



Kalibrálás időszerű

Kalibráció

- Írja be a mért vércukor eredményt az **Új mérési eredmény** mezőbe, majd kattintson a **MENTÉS** gombra!
- Elindul egy 10 perces adatgyűjtési időszak. Az adatgyűjtési időszak végén az alkalmazás megkezdi a cukorszintek megjelenítését.
- A következő 6 órában nem tud új kalibrálási értéket megadni.
- A szenzor elindításától számított 6 óra elteltével újabb kalibrálásra van szükség.
- A szenzor elindításától számított 24 óra elteltével ismételten kalibrálnia kell!
- A 2. naptól 24 órával (+/- 2 óra) az előző kalibrálás után szükséges új adatbevitel.

13:14 36%

× Új kalibrálás MENTÉS

Kalibrálási mérési eredmény kiválasztása

Értéke 3,9–13,9 mmol/l kell, hogy legyen és nem lehet 5 percnél régebbi.

Új mérési eredmény

6,9 mmol/l

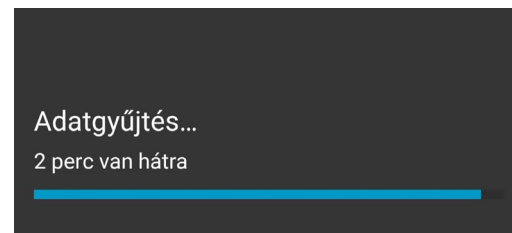
3,9-13,9 mmol/l

1 2 3 ×

4 5 6 Kész

7 8 9 ,

0 ,




Fontos információk a kalibráláshoz

- Az első napon 2, majd a következő 13 napban napi 1 kalibrálás kötelező, de többször is lehet (nincs felső limit).
- 3,9-13,9 mmol/L tartományon belüli érték adható meg.
- 24 óránként figyelmeztet a rendszer és kéri a kalibrálást.
- Javasolt 24 +/-2 óra intervallumban kalibrálni
- Ha 26 óra elteltével nem történik kalibrálás, a rendszer Becsült cukorértékeket jelez.

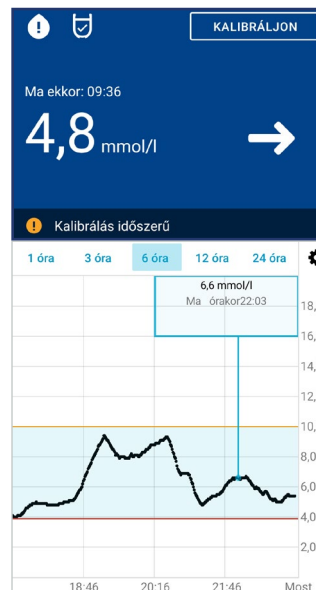
 Becsült cukorérték

- Ha 36 óra elteltével nincs kalibráció, leáll a szenzor.
- Nem lehet kalibrálni, ha percenként 0,1 mmol/L-nél nagyobb a cukorszint változás.
- Ha túl nagy az eltérés a beírt kalibrációs érték , valamint a CGM jel között (kb. kétszeres vagy nagyobb), a rendszer nem fogadja el a kalibrációt.

Cukorszintek áttekintése

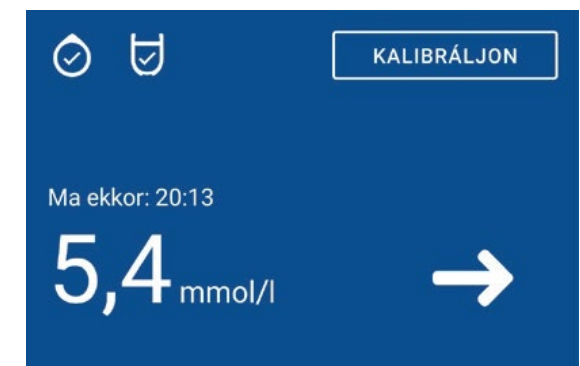
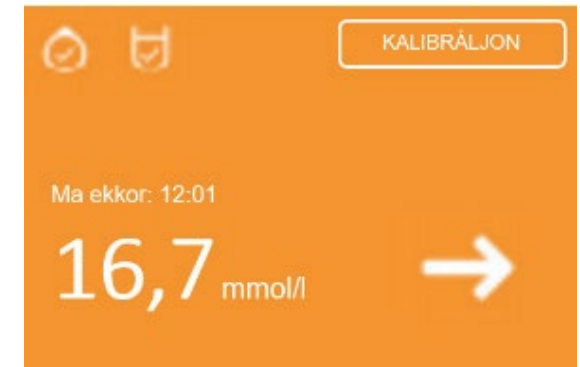
- A **Kezdőlap** felső területén jelenik meg az utoljára mért cukorérték, valamint a hozzá tartozó időpont.
- A 3. naptól kezdve trendnyíl jelzi a cukorértékek változását. 7 trendnyíltípus van, amelyek mindegyike eltérő változásmértéket jelent.
- A **Kezdőlap** alsó területén jelennek meg a percenként mért cukoradatok. Kiválasztható, hogy milyen hosszú időintervallumban szeretné visszanézni cukoradatait (1, 3, 6, 12 vagy 24 órás felbontás).
- A fogaskerék () ikonra kattintva beállíthatja a céltartomány alsó és felső határát.

| TRENDNYÍL | MIT JELENT? |
|-----------|--|
| ↑↑ | A cukorszint percenként 0,19 mmol/l értékkel vagy annál nagyobb sebességgel emelkedik. Nem lehet kalibrálni, ha ez a nyíl látható. |
| ↑ | A cukorszint percenként 0,14-0,19 mmol/l értékkel emelkedik. Nem lehet kalibrálni, ha ez a nyíl látható. |
| ↗ | A cukorszint percenként 0,08-0,14 mmol/l értékkel emelkedik. |
| → | A cukorszint percenként kevesebb, mint 0,08 mmol/l értékkel változik. |
| ↘ | A cukorszint percenként 0,08-0,14 mmol/l értékkel csökken. |
| ↓ | A cukorszint percenként 0,14-0,19 mmol/l értékkel csökken. Nem lehet kalibrálni, ha ez a nyíl látható. |
| ↓↓ | A cukorszint percenként 0,19 mmol/l értékkel vagy annál nagyobb sebességgel csökken. Nem lehet kalibrálni, ha ez a nyíl látható. |



Kezdőlap képernyő háttérszínei

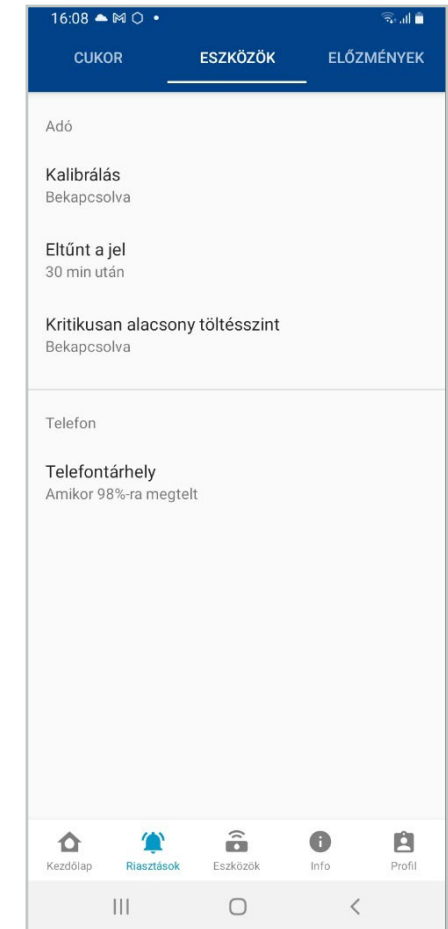
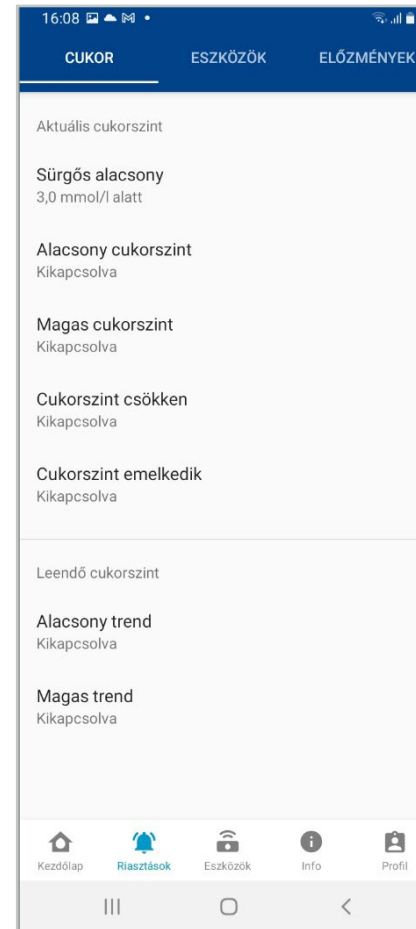
- **MAGAS (SÁRGA):** Az aktuális cukorszint meghaladja a DIAGRAM BEÁLLÍTÁSOK menüben beállított magas glükózsztintet.
- **MAGAS ÉS ALACSONY KÖZÖTT (KÉK):** Az aktuális cukorszint a DIAGRAM BEÁLLÍTÁSOK menüben beállított magas és alacsony glükózsztintek között van.
- **ALACSONY (PIROS):** Az aktuális cukorszint a DIAGRAM BEÁLLÍTÁSOK menüben beállított alacsony glükózsztint alatt van.



Riasztások

A **Riasztások** képernyőn beállíthatja, hogy milyen eseményeket milyen határértékkel jelezzen rendszer és milyen gyakran ismétlődjön a riasztás.

- A **Cukor** fülön a jelenlegi és jövőbeli cukorszinttel kapcsolatos riasztásokat kezelheti.
A **Sürgős alacsony** (< 3,0 mmol/l) cukorszintet jelző riasztás nem kapcsolható ki.
- Az **Eszközök** fülön a távadó, valamint a telefon állapotával kapcsolatos riasztásokat állíthatja be.
A távadó **Kritikusan alacsony töltésszintjét** (< 30 %) jelző riasztást nem lehet kikapcsolni.



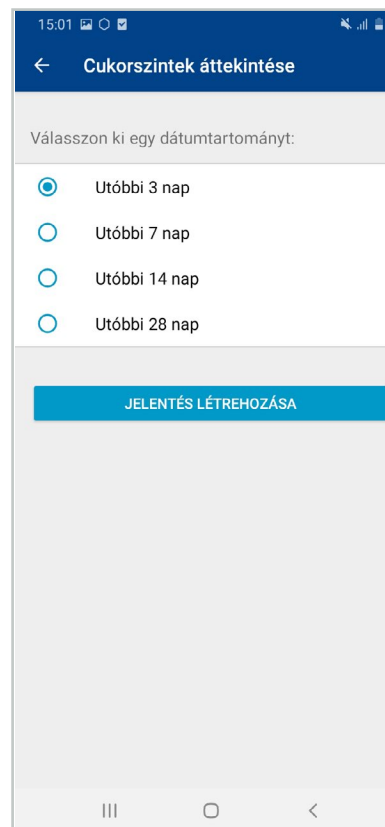
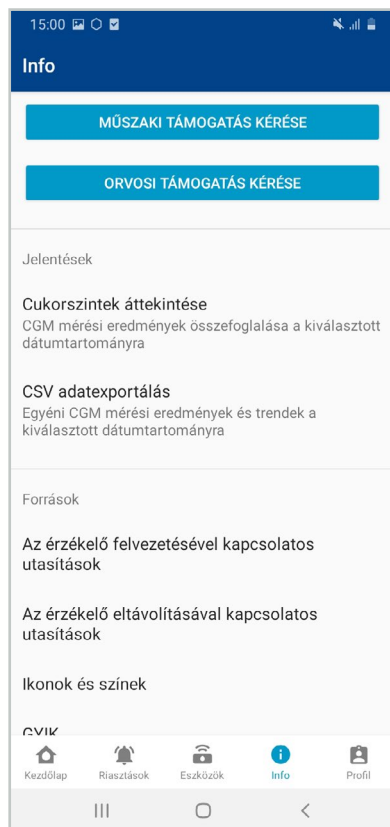
Riasztások

Ha nem kap riasztásokat, akkor próbálja meg a következőket:

- Ellenőrizze, hogy a riasztások be vannak-e kapcsolva az okos készülékén!
(Ezt a telefon beállításáiban teheti meg.)
- Ellenőrizze, hogy engedélyezte-e az értesítéseket okos készülékén a **Glucomen® Day CGM** alkalmazás számára! (Ezt a telefon beállításáiban teheti meg.)
- Ellenőrizze, hogy a ciklus még tart!

Cukorszintek áttekintése

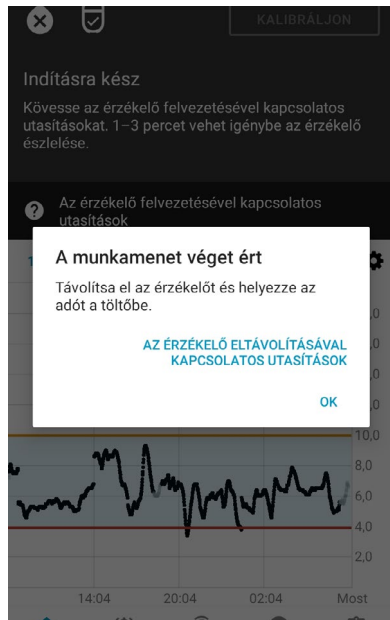
- A **Infó** menüben jelentéseket készíthet adatairól pdf vagy csv (nyers adatok) formátumban.
- A pdf formátum elkészítéséhez válassza a **Cukorszintek áttekintése** opciót, majd válassza ki a kívánt dátumtartományt! A kapott adatok megoszthatóak.



Munkamenet vége

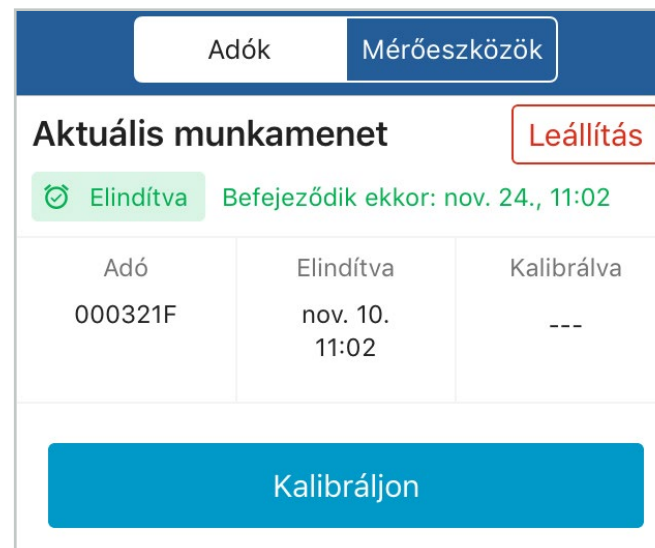
Automatikus leállítás

A munkamenet a 14 nap leteltével automatikusan leáll, melyet a rendszer jelez.



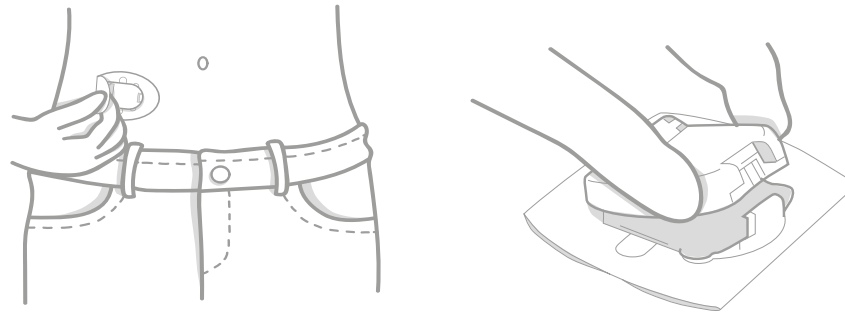
Leállítás manuálisan

Amennyiben a 14 nap letelte előtt szeretné eltávolítani a szenzort (bőrirritáció, orvosi vizsgálat vagy egyéb okból kifolyólag), menjen az **Eszközök** menübe, majd nyomja meg a **Leállítás** gombot!



Munkamenet vége

- Távolítsa el a szenzor ragtapaszát, a távadó lapos hátoldalához legközelebb eső végétől kiindulva!
- A távadót távolítsa el a szenzorról, majd helyezze a töltőbe!
- Eltávolítás után hajtsa össze a szenzor ragtapaszának oldalait úgy, hogy betakarják a szenzort!
- A használt szenzort, valamint a ragtapaszt veszélyes hulladékként kezelje!



Glucolog Web

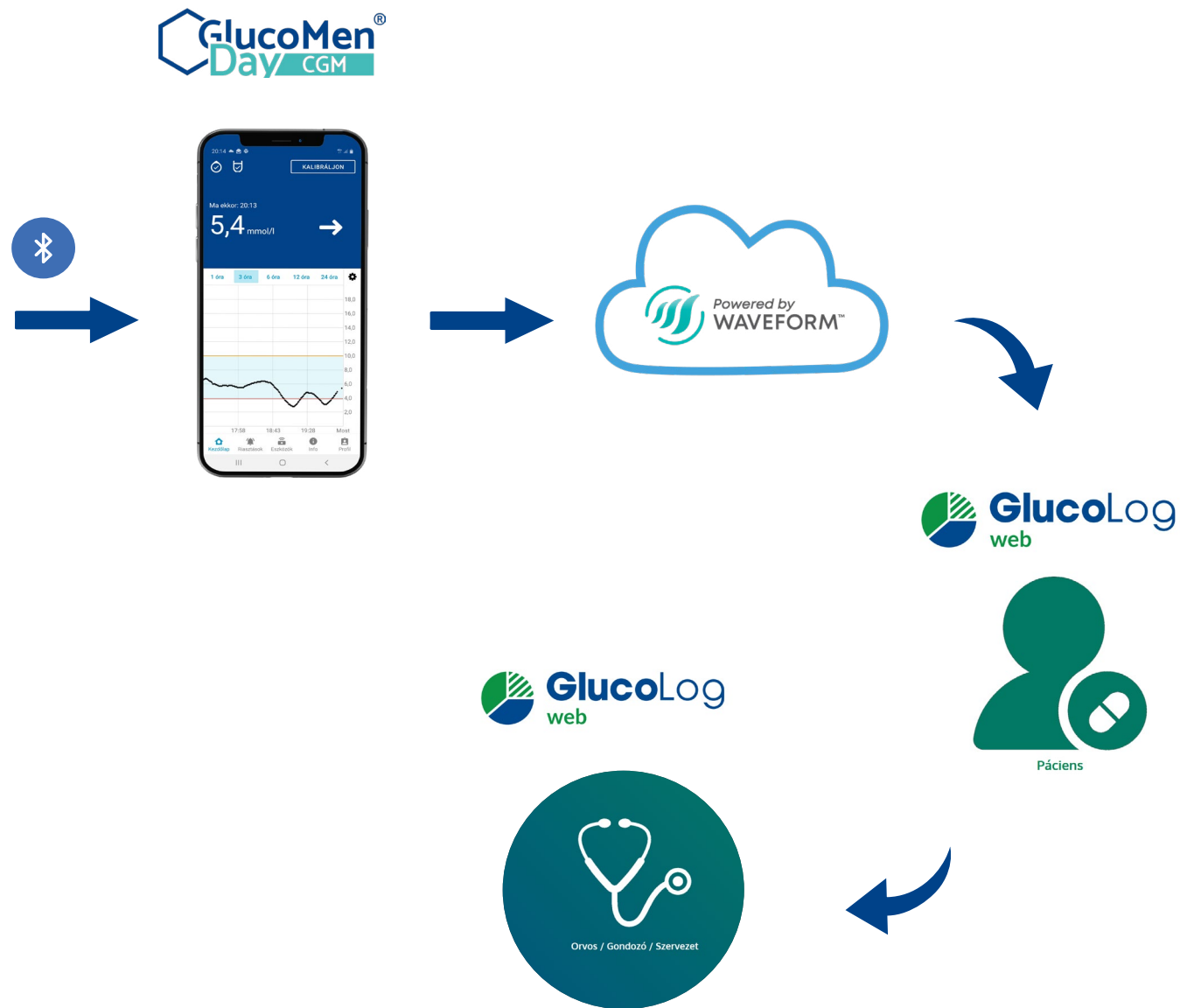


A **Glucolog Web** a **Glucomen® Day** folyamatos szöveti cukormérő szenzor adatainak monitorozására alkalmas felület.

Célja a **Glucomen® Day CGM** applikációból származó adatok kigyűjtése, tárolása, jelentések készítése, valamint azok megosztása orvosával.

A **CGM** adatok mellett manuálisan megadhat szénhidrát, inzulin és sport eseményeket is. Az adatokat a rendszer egy évig tárolja.

Csatlakozási séma



A regisztráció lépései



1. A GlucoLog Web regisztrációhoz menjen a www.glucoLogweb.com weboldalra, majd válassza ki az önnek megfelelő nyelvet!



2. Új fiók létrehozásához válassza a [Új fiók létrehozása](#) opciót!

A regisztráció lépései

3. Páciens fiók létrehozásához válassza a **Páciens** opciót!



4. Adja meg email címét,
majd adjon meg egy tetszőleges jelszót!

A jelszó tartalmazzon :

legalább 8 karaktert;

legalább egy nagybetűt és egy kisbetűt;

legalább egy számot;

legalább egy speciális karaktert:

(~ ! ? @ # \$ % ^ & * _ - + () [] { } > < / \ | " ' . , : ;).

Az adatok megfelelő kitöltése után kattintson a **TOVÁBB >** gombra!

A regisztráció lépései

- Adja meg a személyes adatait!
A csillaggal jelölt mezők kitöltése kötelező!

SZEMÉLYES ADATOK

*Kötelező tájékoztatás

| | | | | |
|----------------------|----------------------|----------------------|----------------------------------|----------------------|
| KERESZTNÉV * | VEZETÉKNÉV * | CÍM | TOVÁBBI CÍM | IRÁNYÍTÓSZÁM |
| <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> |
| VÁROS | ORSZÁG * | TELEFON | SZÜLETÉSI DÁTUM * | NEM * |
| <input type="text"/> | Magyarország | <input type="text"/> | éééé.hh.nn. <input type="text"/> | <input type="text"/> |

Klinikai adatok

| | | | |
|----------------------|----------------------|------------------------|--|
| TESTSÚLY * | MAGASSÁG * | CUKORBETEGSÉG TÍPUSA * | KEZELÉS* |
| <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="checkbox"/> Étrend <input type="checkbox"/> Szájon át szedett gyógyszerek <input type="checkbox"/> Inzulin <input type="checkbox"/> Egyéb |
| MÉRTÉKEGYSÉG * | | | |
| <input type="text"/> | | | |

Időszakok

REGGELI

| | |
|----------------------|----------------------|
| KEZDÉS * | VÉGE * |
| <input type="text"/> | <input type="text"/> |

EBÉD

| | |
|----------------------|----------------------|
| KEZDÉS * | VÉGE * |
| <input type="text"/> | <input type="text"/> |

VACSORA

| | |
|----------------------|----------------------|
| KEZDÉS * | VÉGE * |
| <input type="text"/> | <input type="text"/> |

[< VISSZA](#) [TOVÁBB >](#)

Az adatok megfelelő kitöltése után kattintson a [TOVÁBB >](#) gombra!

A regisztráció lépései

6. Adja meg az orvosától kapott **Klinikai ID** kódot. Ezt később is megadhatja. Amennyiben nem tudja, nyomja meg a **TOVÁBB >** gombot! A klinikai ID kódról érdeklődjön kezelőorvosánál!

The screenshot shows the 'ADATOK MEGOSZTÁSA' (Data Sharing) step of the registration process. The page title is 'ADATOK MEGOSZTÁSA'. Below the title, there is a text block explaining that the user is sharing their data with the medical team. A form field labeled 'KLINIKAI AZONOSÍTÓ' (Clinical Identifier) is present. To the right, a 'Megjegyzés' (Note) box contains two bullet points: 'a termék használatához nem szükséges, hogy megossza adatait az asszisztenssel.' and 'Mind Önnek, mind az asszisztensnek beleegyezését kell adnia az adatai megosztásához. A megosztás engedélyezése esetén az asszisztens NEM köteles az Ön által küldött információkat áttekinteni vagy a megküldött információk alapján cselekedni, kivéve, ha Ön és az asszisztens másképp állapodtak meg.' At the bottom, there are two buttons: '< VISSZA' and 'TOVÁBB >'.

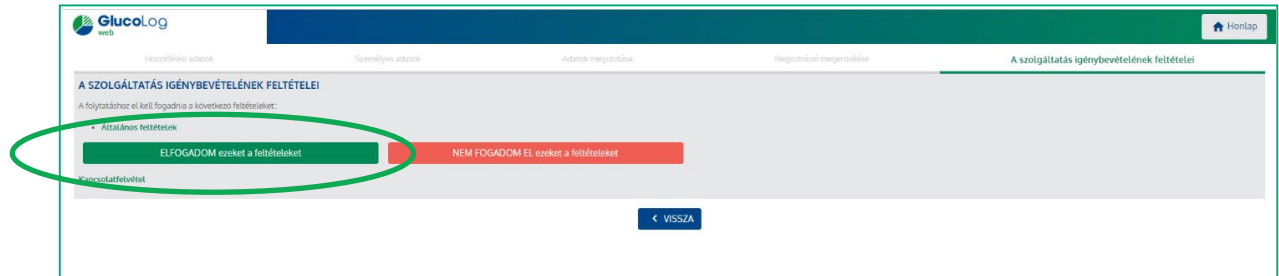
7. Ellenőrizze a regisztrációs adatokat! Ha módosítani szeretné azokat, nyomja meg a **< VISSZA** gombot! Az adatok megfelelő kitöltése után erősítse meg a regisztrációt, majd kattintson a **TOVÁBB >** gombra!

The screenshot shows the 'REGISZTRÁCIÓ MEGERŐSÍTÉSE' (Registration Confirmation) step. The page title is 'REGISZTRÁCIÓ MEGERŐSÍTÉSE'. On the left, there is a 'Hozzáírt adatok' (Entered data) section with the following information: 'Felhasználónév: minta_beteg@gmail.com', 'Jelszó: Leszámít_13', 'Személyes adatok: minta beteg, Magyarország', and 'Orvosi információk: Születési dátum (éééé-éé-éé): 1669-12-18, Nemi: F, Cukorbetegség típusa: 2-es típusú cukorbetegség, Testsúly: 60-64 kg (132-142 lbs), A cukorbetegség megjelenésének éve: 2008, Kezelés: Étrend'. On the right, there is a checkbox with the text: '* Kijelentem, hogy elolvastam a EU 2016/679 rendelet 13. cikkében foglalt információkat, különös tekintettel a fent említett jogszabály által a páciens számára előírt jogokra, és hogy hozzájárulok a páciens adatainak a tájékoztatásban megjelölt módon és célakra történő, de minden esetben a GlucoLog Web által nyújtott szolgáltatáshoz szorosan kapcsolódó és ahhoz szükséges kezeléséhez.' Below this is a text input field with the label 'HOL HALLOTTA A GLUCOLOG WEBBŐL?' and a note '(pl. Facebook, Twitter, barátok, egészségügyi asszisztens stb.)'. At the bottom, there are two buttons: '< VISSZA' and 'TOVÁBB >'.

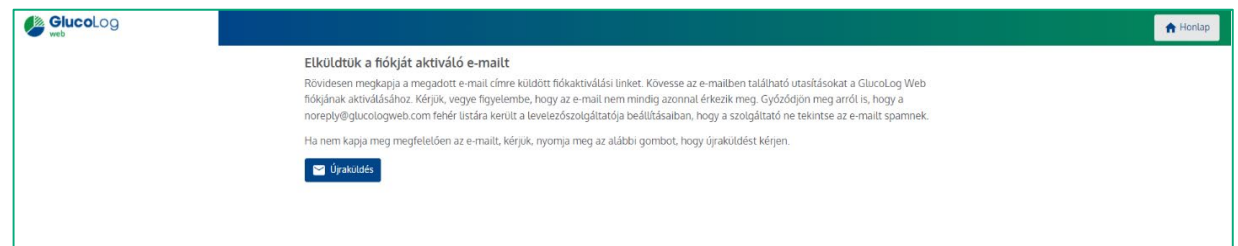
Kiskorú regisztrációja esetén meg kell adni a szülő/gondviselő email címét és Adószámát is!

A regisztráció lépései

8. Az Általános feltételek elolvasása után kattintson az **ELFOGADOM ezeket a feltételeket** gombra!



9. A regisztráció véglegesítéséhez nyissa meg email fiókját! Ellenőrizze, hogy kapott-e emailt a **noreply@glucologweb.com** email címről! Amennyiben nem, nyomja meg az  gombot, valamint frissítse email fiókját! Amennyiben igen, nyissa meg az emailt, majd nyomja meg az emailben található gombot, majd jelentkezzen be új **GlucoLog Web** fiókjába!



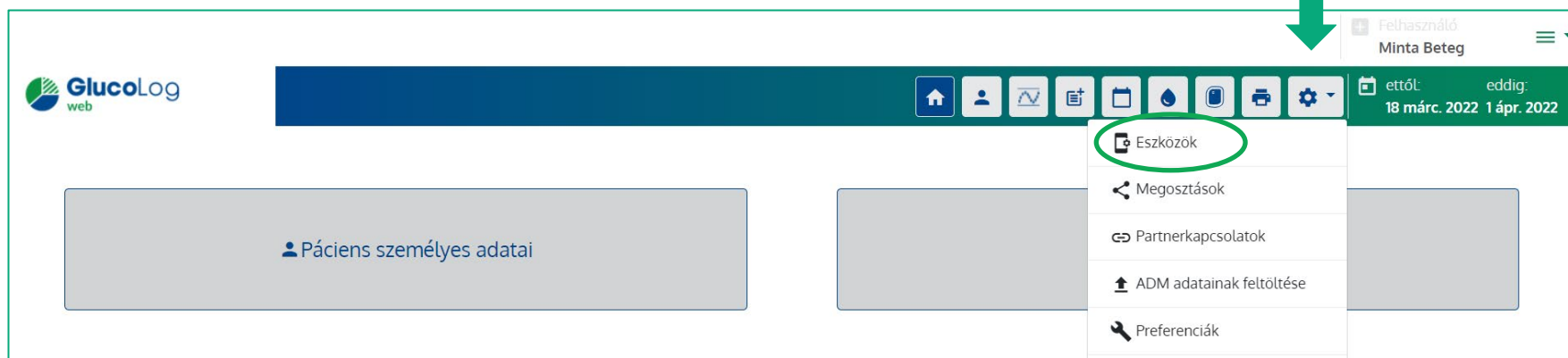
Kiskorú regisztrációja esetén a visszaigazoló email a szülő / gondviselő email címére érkezik.

GlucoMen® Day összekapcsolása a GlucoLog Web fiókkal



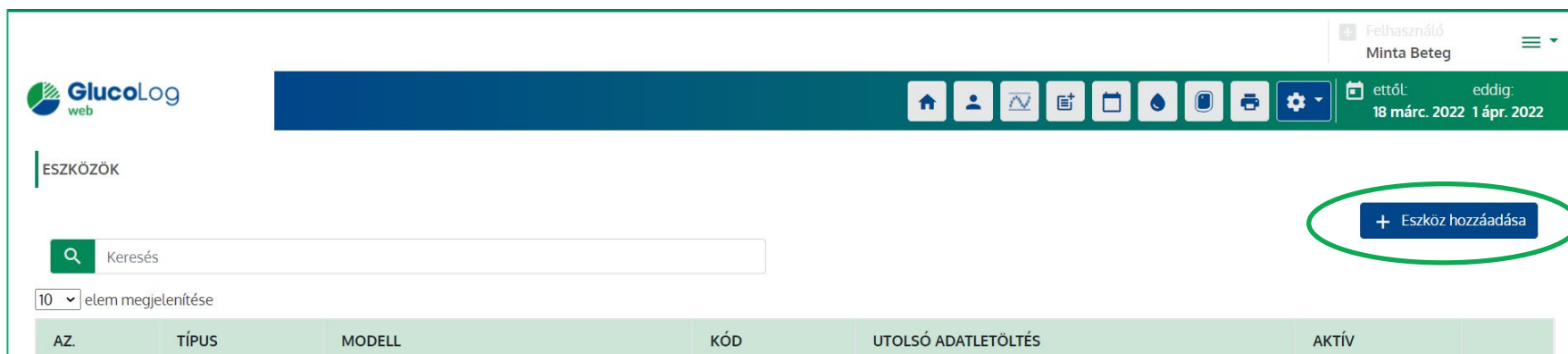
Új eszköz felvétele

Válassza a **Beállítások**  → **Eszközök** opciót!



The screenshot shows the GlucoLog web interface. The top navigation bar includes the GlucoLog logo, a dark blue bar with icons for home, user, reports, calendar, and settings. The settings icon (gear) is highlighted with a green circle, and a green arrow points to it from the text above. A dropdown menu is open from the settings icon, with the 'Eszközök' (Devices) option highlighted by a green circle. Other options in the menu include 'Megosztások', 'Partnerkapcsolatok', 'ADM adatainak feltöltése', and 'Preferenciák'. The user profile 'Minta Beteg' and date range '18 márc. 2022 - 1 ápr. 2022' are visible in the top right corner.

Kattintson az **+Eszköz hozzáadása** gombra.



The screenshot shows the 'ESZKÖZÖK' (Devices) page in the GlucoLog web interface. The top navigation bar is the same as in the previous screenshot. The main content area has a search bar with the text 'Keresés' and a dropdown menu for '10 elem megjelenítése'. A table with columns 'AZ.', 'TÍPUS', 'MODELL', 'KÓD', 'UTOLSÓ ADATLETÖLTÉS', and 'AKTÍV' is visible at the bottom. A blue button with a plus sign and the text '+ Eszköz hozzáadása' is highlighted with a green circle in the bottom right corner.

Új eszköz felvétele

Válassza ki a GlucoMen® Day CGM típusú készüléket:

Típus: **CGM**

Modell: **GLUCOMEN® DAY CGM**

Nyomja meg a **Megerősítés** gombot!

The screenshot shows the GlucoLog web interface for adding a new device. The page title is 'ESZKÖZ' (Device). The 'Új' (New) section contains the following fields:

- AZ: [Empty text input]
- REGISZTRÁCIÓ DÁTUMA: [Empty date input]
- MÓDOSÍTÁS DÁTUMA: [Empty date input]
- TÍPUS *: [CGM (selected)]
- MODELL *: [GLUCOMEN DAY CGM (selected)]
- KÓD: [Empty text input]
- UTOLSÓ ADATLETÖLTÉS: [Empty text input]
- AKTÍV:

At the bottom, there are two buttons: 'MÉGSÉN' (Cancel) and 'MEGERŐSÍTÉS' (Confirm). The 'MEGERŐSÍTÉS' button is circled in green.

Új eszköz felvétele

Kattintson a **CGM Cloud engedélyezése** gombra és hozzon létre egy új CGM felhőt!

The screenshot shows the GlucoLog web interface for device registration. The page title is 'ESZKÖZ' (Device). The main section is 'Megjelenítés' (Display), which contains a form with the following fields:

| AZ. | REGISZTRÁCIÓ DÁTUMA | MÓDOSÍTÁS DÁTUMA |
|--|------------------------------|--------------------|
| 9399 | 25 ápr. 2022 12:00 | 25 ápr. 2022 12:00 |
| TÍPUS * CGM | MODELL * GLUCOMEN DAY CGM | KÓD |
| UTOLSÓ ADATLETÖLTÉS | UUID | |
| AKTÍV <input checked="" type="checkbox"/> | | |

At the bottom of the form, there is a section for 'CGM Cloud' with a button labeled 'CGM Cloud engedélyezése' (Enable CGM Cloud), which is circled in green. The top navigation bar includes the GlucoLog logo, a user profile 'Minta Beteg', and a date range 'ettől: 18 márc. 2022 eddig: 1 ápr. 2022'. Action buttons at the top right include 'Vissza', 'Eszköz letiltása', and 'Eszköz törlése'.

Új eszköz felvétele

Jegyezze fel a sárgával jelölt CGM felhő kódját!

The screenshot shows the GlucoLog web interface for device registration. The page title is "ESZKÖZ" (Device). The main form is titled "Megjelenítés" (Display) and contains the following fields:

| AZ. | REGISZTRÁCIÓ DÁTUMA | MÓDOSÍTÁS DÁTUMA |
|---------------------|--------------------------------------|--------------------|
| 9399 | 25 ápr. 2022 12:00 | 25 ápr. 2022 12:00 |
| TÍPUS * | MODELL * | KÓD |
| CGM | GLUCOMEN DAY CGM | 7MJ8MQ |
| UTOLSÓ ADATLETÖLTÉS | UUID | |
| | 78cc03c4-a217-4c5a-9afb-9ee74361c8bb | |

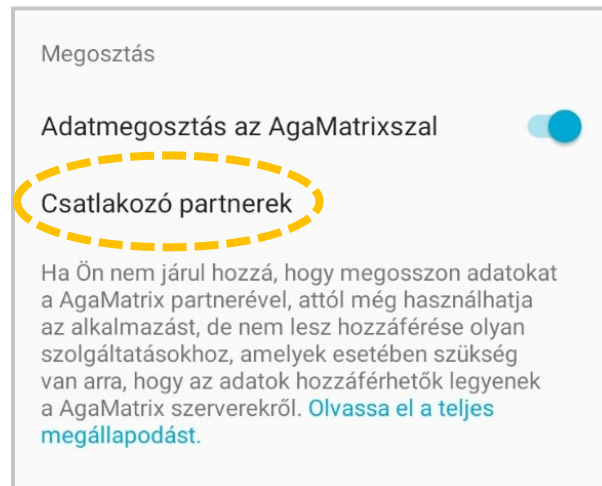
Below the form, there is a section for "CGM Cloud" with a "Létrehozva" (Created) status. At the bottom, a message reads "Adja meg ezt a kódot a CGM alkalmazásban" (Enter this code in the CGM app), with the code "7MJ8MQ" highlighted in a yellow circle.

Csatlakozó partner kiválasztása

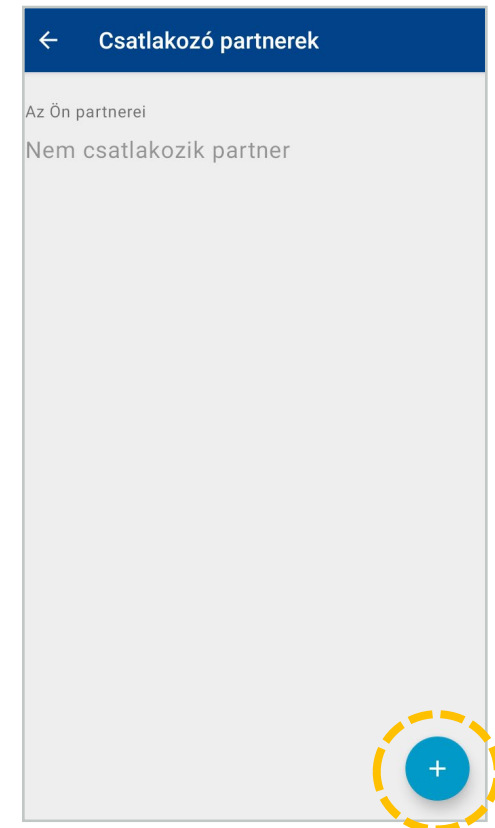
1. Nyissa meg telefonján a GlucoMen® Day CGM applikációt!
2. Menjen a **Profil** menübe!



3. Menjen a **Megosztás** fejezetre!
4. Kapcsolja be az adatmegosztást az **AgaMatrixszal!**
5. Kattintson a **Csatlakozó Partnerek** gombra!

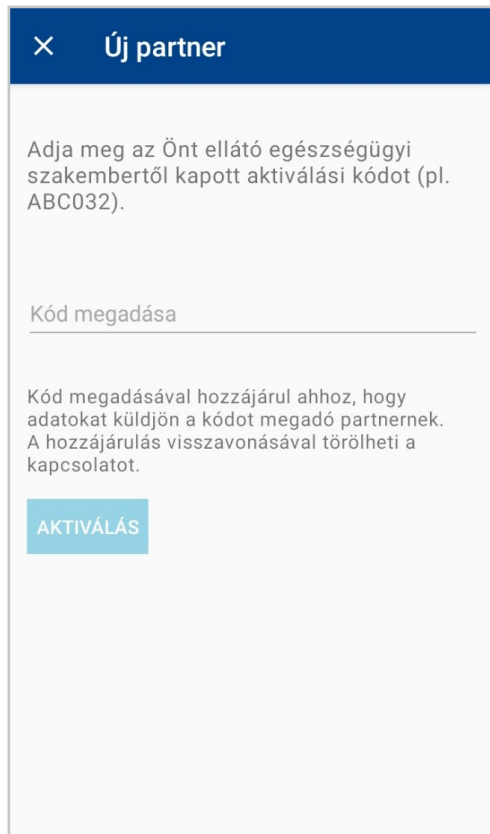


6. Kattintson a „+” gombra (iOS rendszer esetén a **„Csatlakozó partner hozzáadása”** gombra)!



Csatlakozó partner kiválasztása

7. Írja be a CGM felhő kódját!
8. Nyomja meg az **AKTIVÁLÁS** gombot!
9. Az Ön partnerei listában megjelent a GlucoLog Web.
Kattintson a ← gombra.



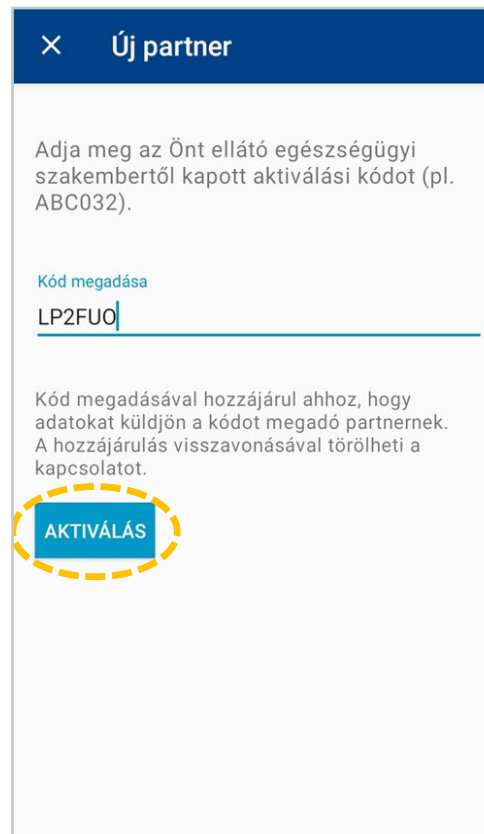
Új partner

Adja meg az Önt ellátó egészségügyi szakembertől kapott aktiválási kódot (pl. ABC032).

Kód megadása

Kód megadásával hozzájárul ahhoz, hogy adatokat küldjön a kódot megadó partnernek. A hozzájárulás visszavonásával törölheti a kapcsolatot.

AKTIVÁLÁS



Új partner

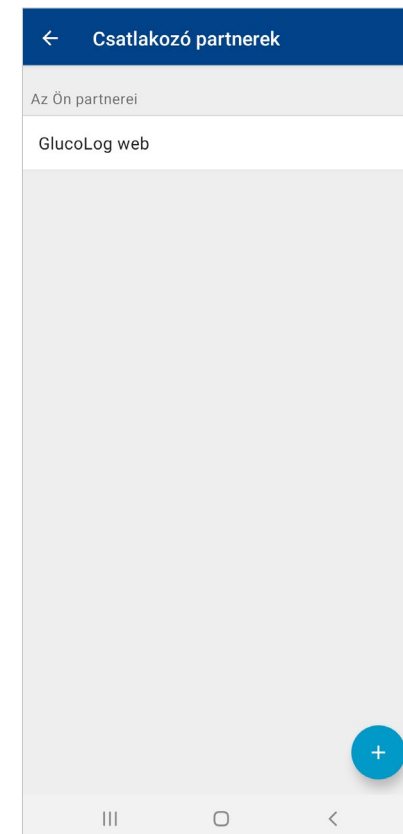
Adja meg az Önt ellátó egészségügyi szakembertől kapott aktiválási kódot (pl. ABC032).

Kód megadása

LP2FUO

Kód megadásával hozzájárul ahhoz, hogy adatokat küldjön a kódot megadó partnernek. A hozzájárulás visszavonásával törölheti a kapcsolatot.

AKTIVÁLÁS



Csatlakozó partnerek

Az Ön partnerei

GlucoLog web

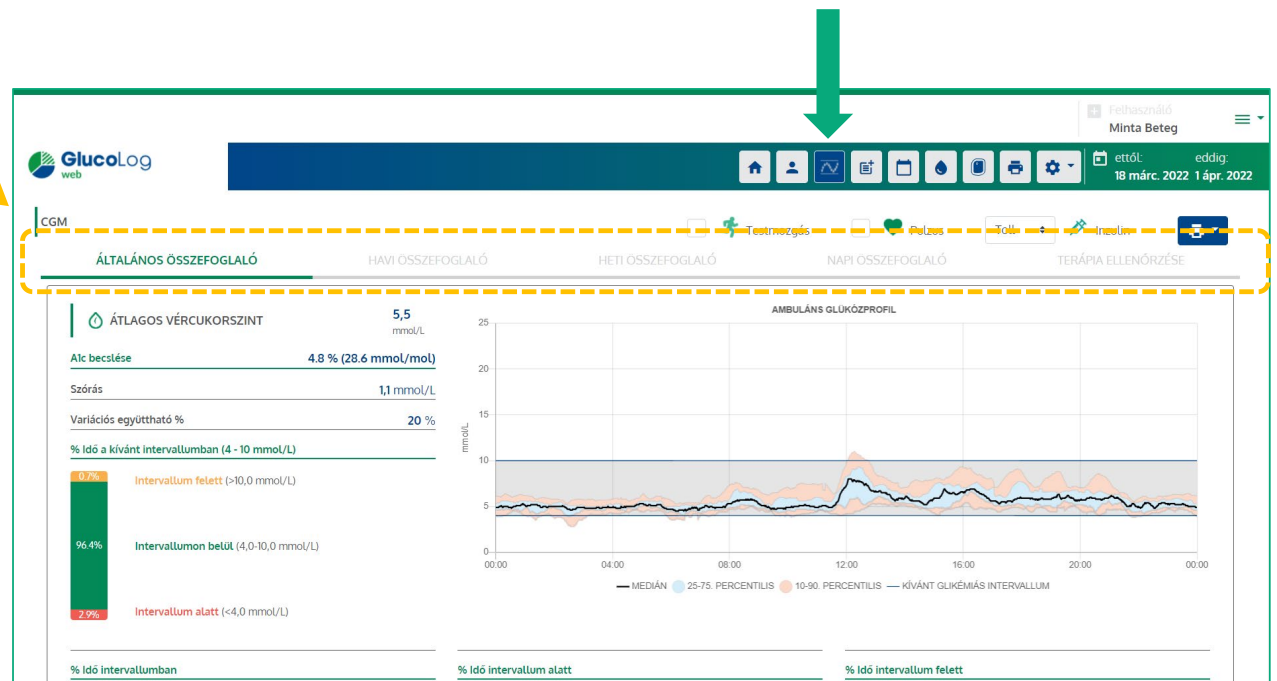
+

Csatlakozó partner kiválasztása

A Csatlakozó partner hozzáadása után CGM adatait nyomon követheti a GlucoLog Web profiljában. Ehhez kattintson a **CGM ikonra!**

Kiválaszthatja a diagram típusát:

- Általános összefoglaló (ambuláns glukóz profil, time in range diagram, szenzorhasználat százalékos aránya)
- Havi összefoglaló
- Heti összefoglaló
- Napi összefoglaló (valós idejű adatok)
- Terápia ellenőrzése



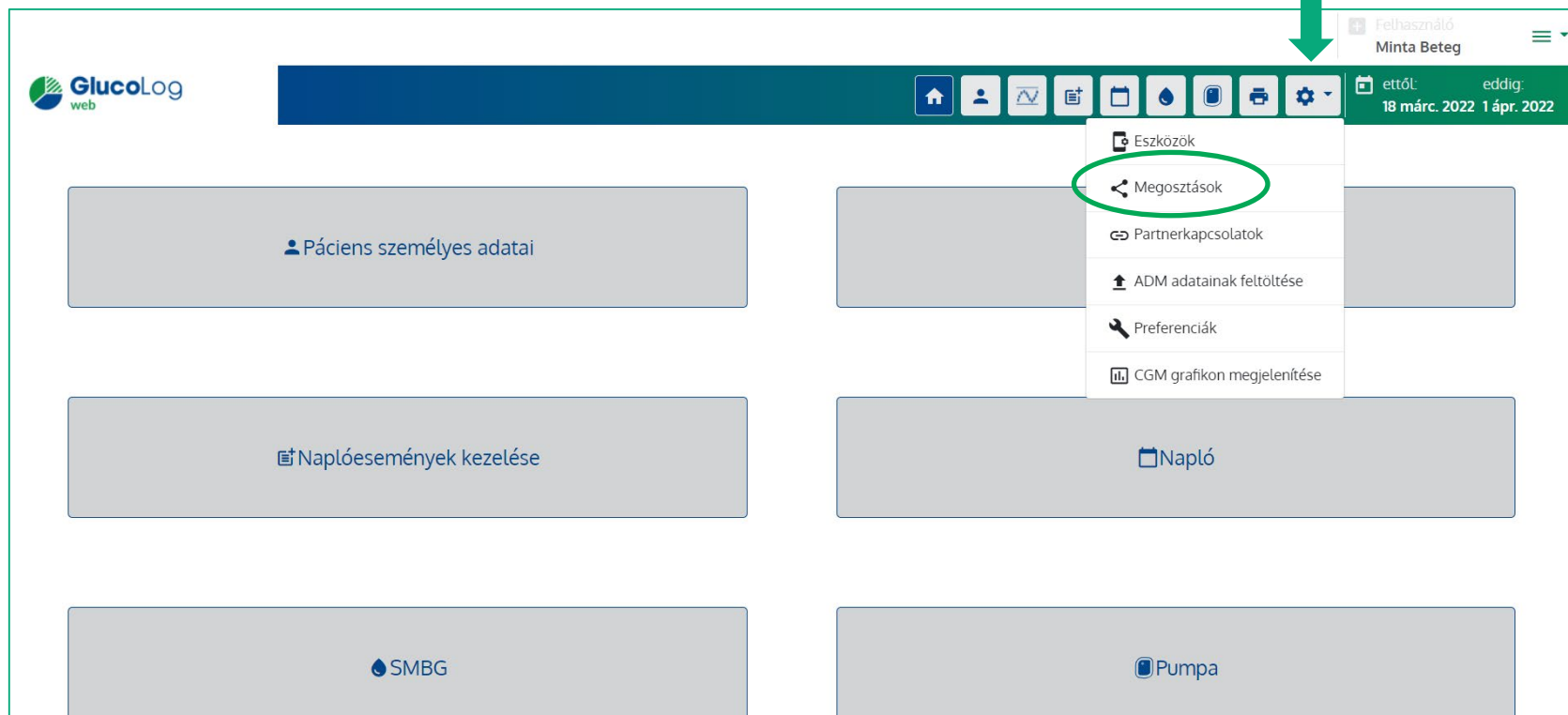
CGM adatok megosztása orvosával



Adatok megosztása

Ha a regisztráció során nem adta meg kezelőorvosától kapott Klinikai ID kódját, vagy szeretné további orvosokkal, ápolókkal is megosztani adatait, ezt utólag is megteheti.

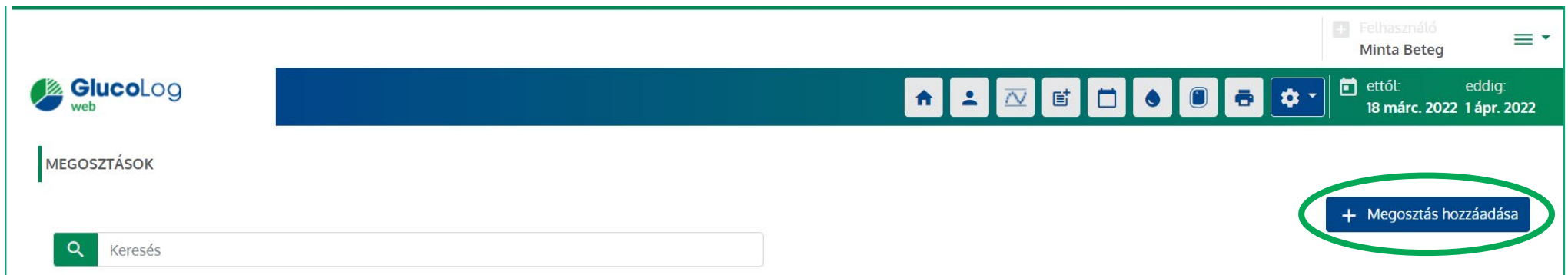
Navigáljon a **Beállítások** menüpontban a **Megosztások** almenüre!



The screenshot displays the GlucoLog web application interface. At the top left is the GlucoLog logo. The top navigation bar contains several icons, including a gear icon for settings. A dropdown menu is open from the settings icon, with the 'Megosztások' (Sharing) option circled in green. A green arrow points from the text above to this menu item. The main content area consists of several grey rectangular buttons for different features: 'Páciens személyes adatai', 'Naplóesemények kezelése', 'SMBG', 'Eszközök', 'Partnerkapcsolatok', 'ADM adatainak feltöltése', 'Preferenciák', 'CGM grafikon megjelenítése', 'Napló', and 'Pumpa'. The top right corner shows the user profile 'Minta Beteg' and a date range from '18 márc. 2022' to '1 ápr. 2022'.

Adatok megosztása

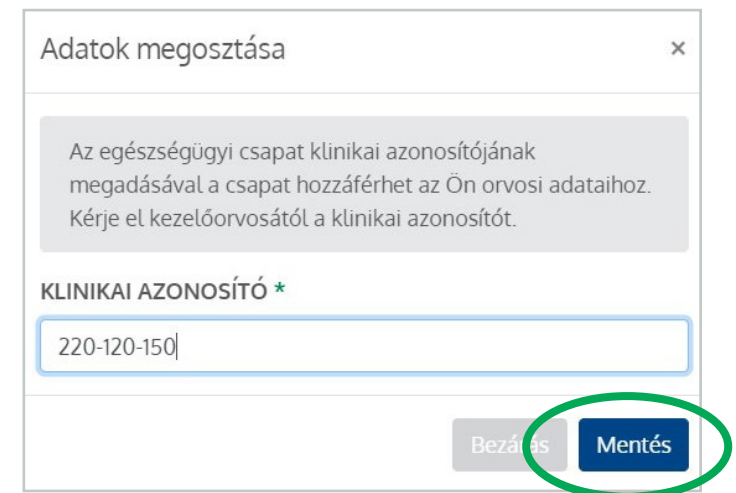
Kattintson az **+ Megosztás hozzáadása** gombra!



The screenshot shows the GlucoLog web interface. At the top left is the GlucoLog web logo. Below it is the 'MEGOSZTÁSOK' section with a search bar labeled 'Keresés'. On the right side of the interface, there is a user profile section for 'Minta Beteg' and a date range from '18 márc. 2022' to '1 ápr. 2022'. A navigation bar contains several icons. A blue button with a plus sign and the text '+ Megosztás hozzáadása' is circled in green.

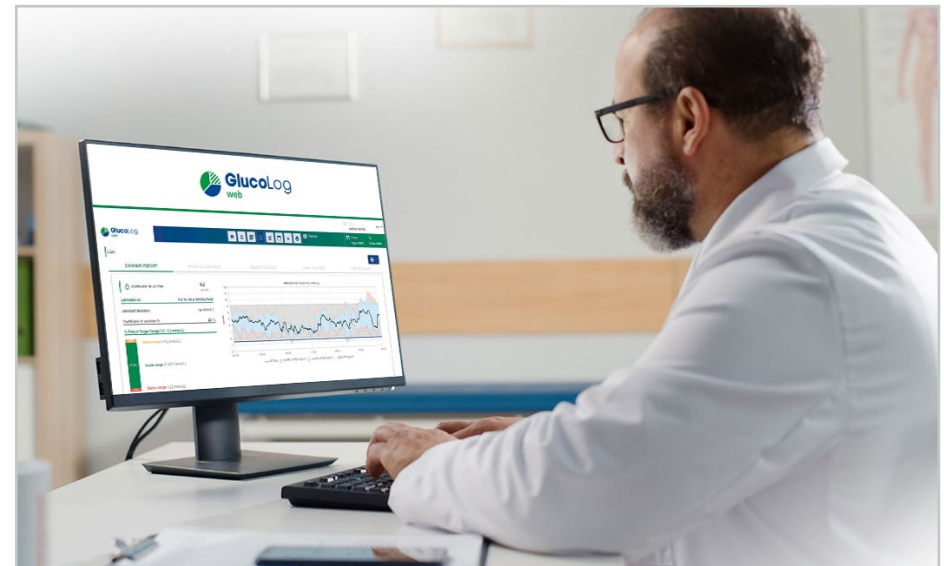
Írja be az orvosától/gondozójától kapott Klinikai ID kódot (kötejelekkkel együtt), majd nyomja meg a **Mentés** gombot!

A Klinikai ID kódot a megfelelő formátumban, kötejelekkkel együtt kell beírni.



The screenshot shows a dialog box titled 'Adatok megosztása'. It contains a message: 'Az egészségügyi csapat klinikai azonosítójának megadásával a csapat hozzáférhet az Ön orvosi adataihoz. Kérje el kezelőorvosától a klinikai azonosítót.' Below the message is a field labeled 'KLINIKAI AZONOSÍTÓ *' with the value '220-120-150'. At the bottom right, there are two buttons: 'Bezárás' and 'Mentés', with the 'Mentés' button circled in green.

Adatok megosztása



GlucoMen® Day CGM adatok követése GlucoLog T3 applikációval

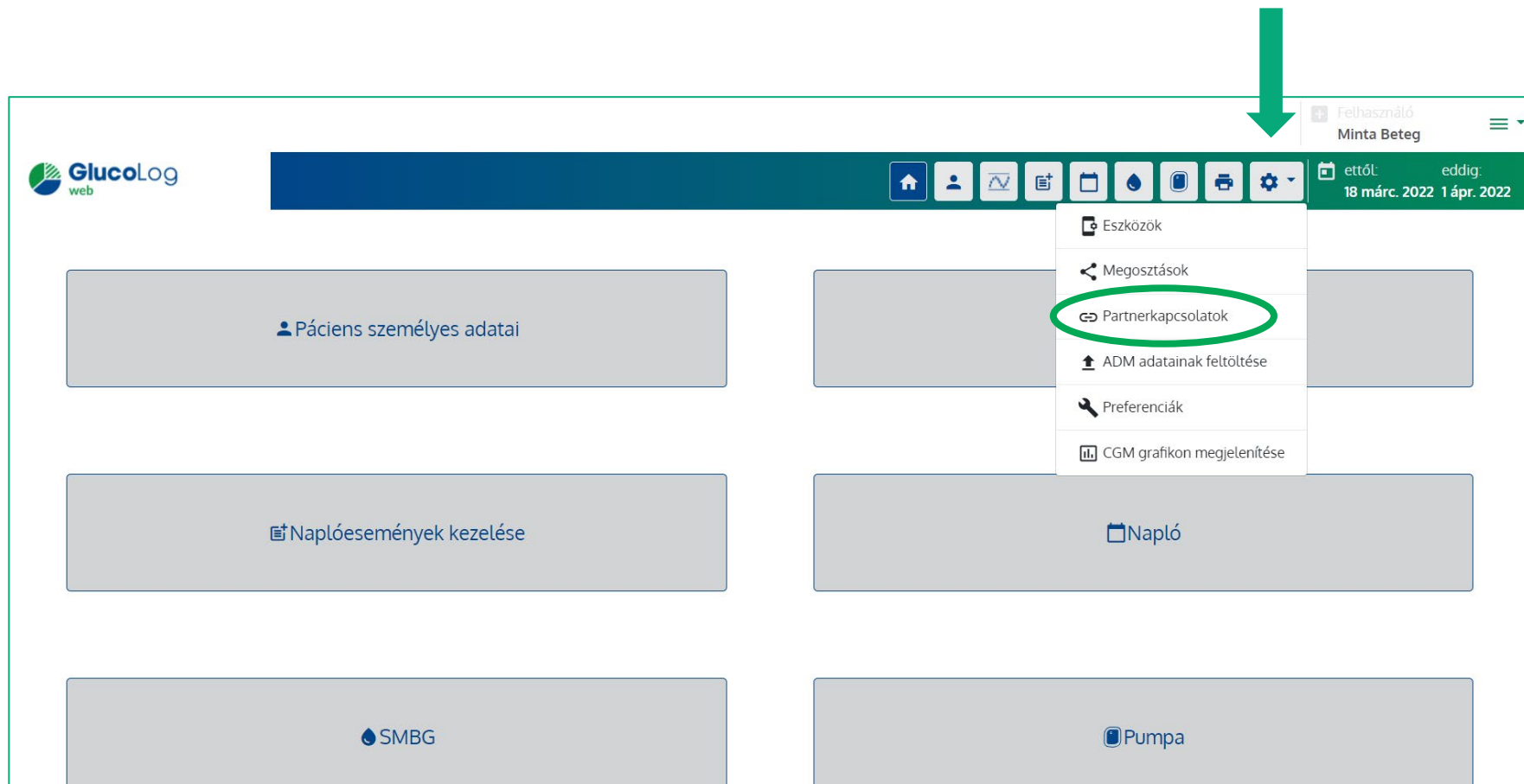


Csatlakozási séma



Glucolog T3 hozzáadása a Glucolog Web-hez

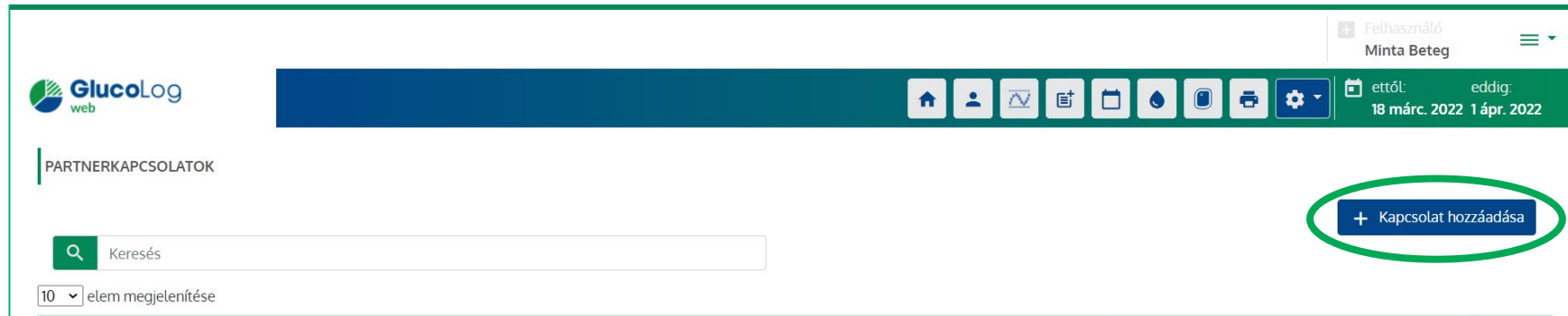
A Glucolog Web fiókjában válassza ki a **Partnerkapcsolatok** opciót!



The screenshot displays the Glucolog Web interface. At the top left is the Glucolog web logo. The top navigation bar includes icons for home, user profile, charts, calendar, and settings. The settings menu is open, showing options: Eszközök, Megosztások, Partnerkapcsolatok (circled in green), ADM adatainak feltöltése, Preferenciák, and CGM grafikon megjelenítése. A green arrow points to the settings gear icon. The main content area contains several grey placeholder boxes for patient data, event management, SMBG, and pump settings.

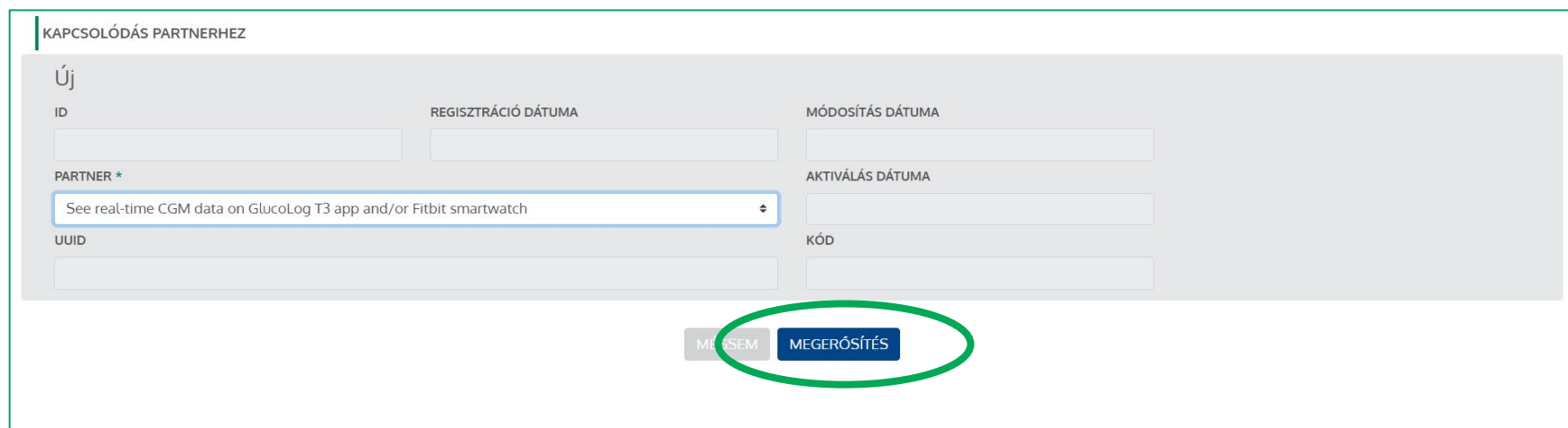
Glucolog T3 hozzáadása a Glucolog Web-hez

Kattintson az **+ Kapcsolat hozzáadása** gombra!



The screenshot shows the Glucolog web interface. At the top right, there is a user profile section with 'Felhasználó: Minta Beteg' and a date range 'ettől: 18 márc. 2022 eddig: 1 ápr. 2022'. Below this is a navigation bar with icons for home, user, charts, calendar, and settings. The main content area is titled 'PARTNERKAPCSOLATOK' and contains a search bar with the text 'Keresés' and a dropdown menu for 'elem megjelenítése' set to '10'. A blue button with a white plus sign and the text '+ Kapcsolat hozzáadása' is circled in green.

Válassza ki a **See real-time CGM data on Glucolog T3 app and/or Fitbit smartwatch** opciót, majd nyomja meg a **Megerősítés** gombot!



The screenshot shows the 'KAPCSOLÓDÁS PARTNERHEZ' form. It has a title 'Új' and several input fields: 'ID', 'REGISZTRÁCIÓ DÁTUMA', 'MÓDOSÍTÁS DÁTUMA', 'PARTNER *', 'AKTIVÁLÁS DÁTUMA', 'UUID', and 'KÓD'. The 'PARTNER *' dropdown menu is open, showing the selected option 'See real-time CGM data on Glucolog T3 app and/or Fitbit smartwatch'. At the bottom of the form, there are two buttons: 'MÉRŐSEM' and 'MEGERŐSÍTÉS'. The 'MEGERŐSÍTÉS' button is circled in green.

Glucolog T3 hozzáadása a Glucolog Web-hez

Jegyezze fel a csatlakozási kódot!

The screenshot shows the Glucolog web interface. At the top right, the user is logged in as 'Minta Beteg'. The main content area is titled 'KAPCSOLÓDÁS PARTNERHEZ' and contains a 'Megjelenítés' (Display) section with the following fields:

| ID | REGISZTRÁCIÓ DÁTUMA | MÓDOSÍTÁS DÁTUMA |
|------|---------------------|--------------------|
| 2284 | 25 ápr. 2022 13:18 | 25 ápr. 2022 13:18 |

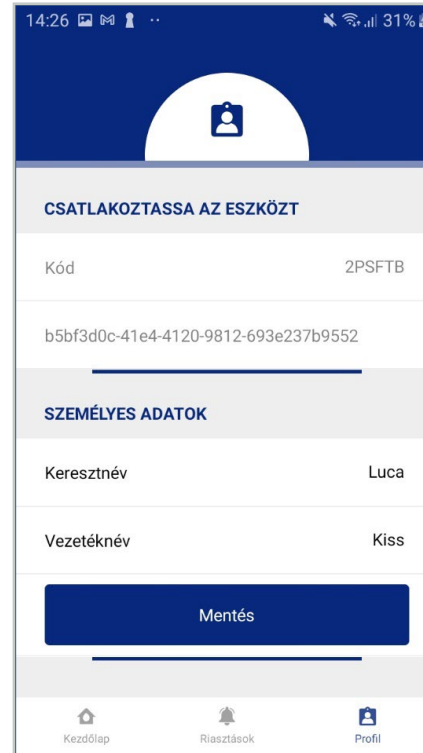
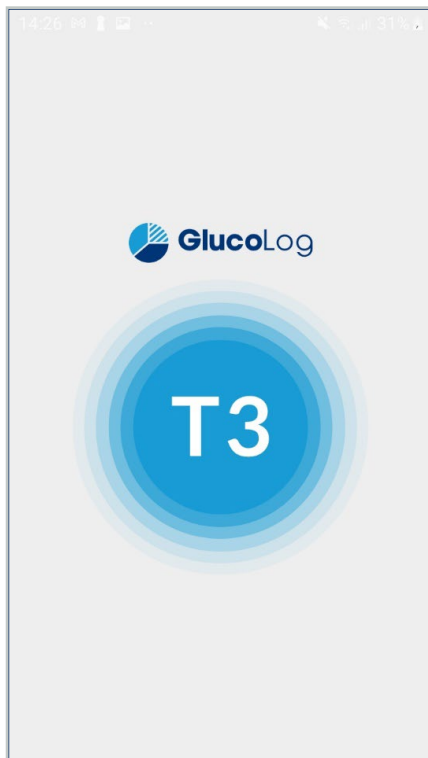
Below this, there are fields for 'PARTNER *' (containing 'See real-time CGM data on Glucolog T3 app and/or Fitbit smartwatch'), 'AKTIVÁLÁS DÁTUMA', 'UUID', and 'KÓD' (containing '9475BR').

At the bottom, the 'Kapcsolat állapota' (Connection status) section shows a 'Létrehozva' (Created) status and a message: 'Adja meg ezt a kódot a Partner alkalmazásában' (Enter this code in the Partner app). The code '9475BR' is displayed in a white box and is circled in green.

Glucolog T3 hozzáadása a Glucolog Web-hez



Telefonjára töltsse le a Glucolog T3 alkalmazást a Google Play / App Store-ból!



A Profil menüben adja meg a Csatlakozási kódot és a személyes adatokat!

Sikeres csatlakozás esetén a Kezdőlap fülön követheti a CGM adatokat!



Glucomen® Day CGM adatok követése FitBit okosórával



Fitbit hozzáadása a GlucoLog Web-hez

A GlucoLog Webről a CGM adatok lehívhatóak egyes Fitbit okosórákra is.

Kompatibilis eszközök: Fitbit Versa és Fitbit Sense modellek.

 fitbit versa.



 fitbit sense

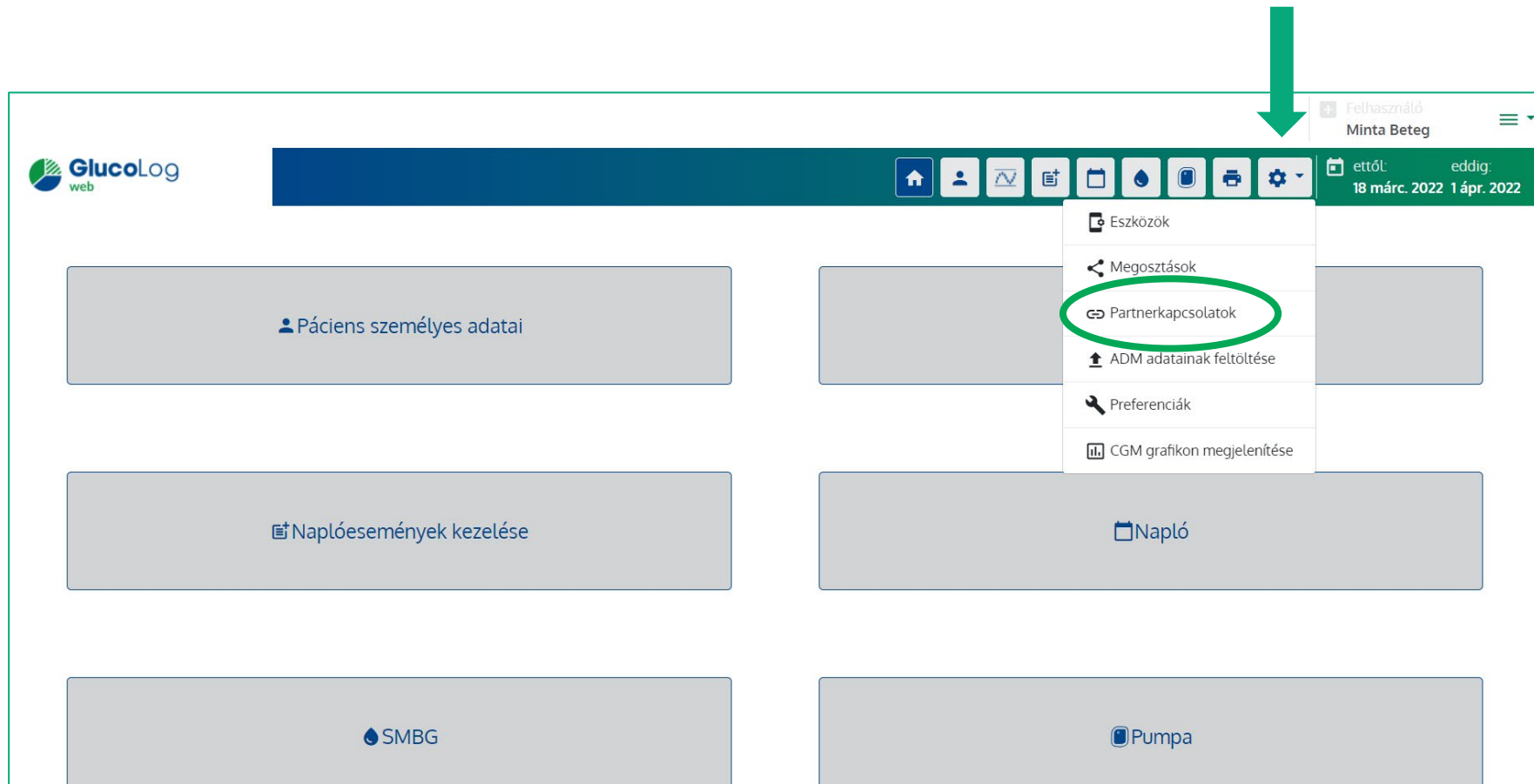


Figyelem:

Az okos óra csak az adatok megjelenítésére alkalmas a beteg vagy a hozzátartozók számára. Nem helyettesíti a beteg telefonján lévő GlucoMen Day CGM alkalmazást.

Fitbit hozzáadása a GlucoLog Web-hez

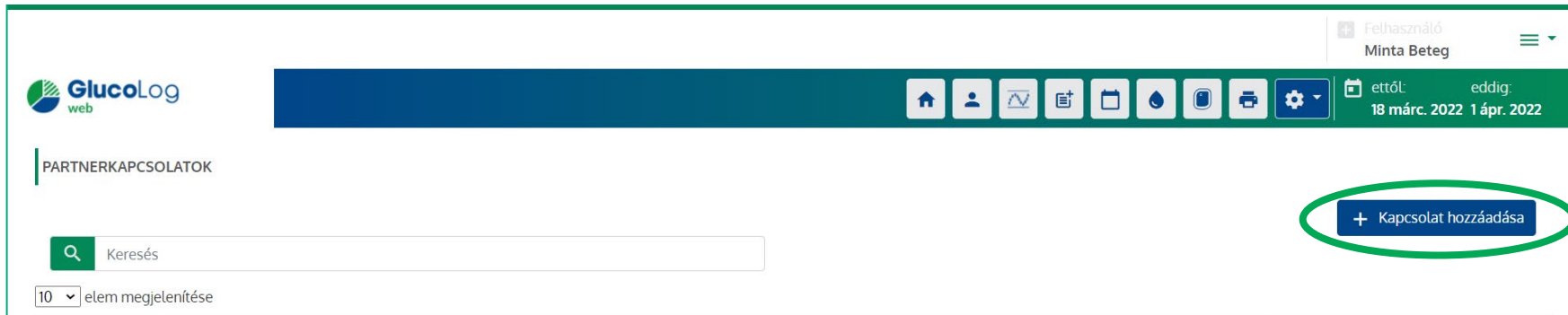
A GlucoLog Web fiókjában válassza ki a **Partnerkapcsolatok** opciót!



The screenshot displays the GlucoLog web application interface. At the top left is the GlucoLog web logo. The top navigation bar includes icons for home, user profile, charts, calendar, and settings. The settings icon is highlighted with a green arrow pointing to a dropdown menu. The dropdown menu contains the following options: Eszközök, Megosztások, Partnerkapcsolatok (circled in green), ADM adatainak feltöltése, Preferenciák, and CGM grafikon megjelenítése. The main content area features several grey placeholder boxes for patient data, event management, SMBG, and pump settings. The top right corner shows the user name 'Minta Beteg' and a date range from March 18, 2022, to April 1, 2022.

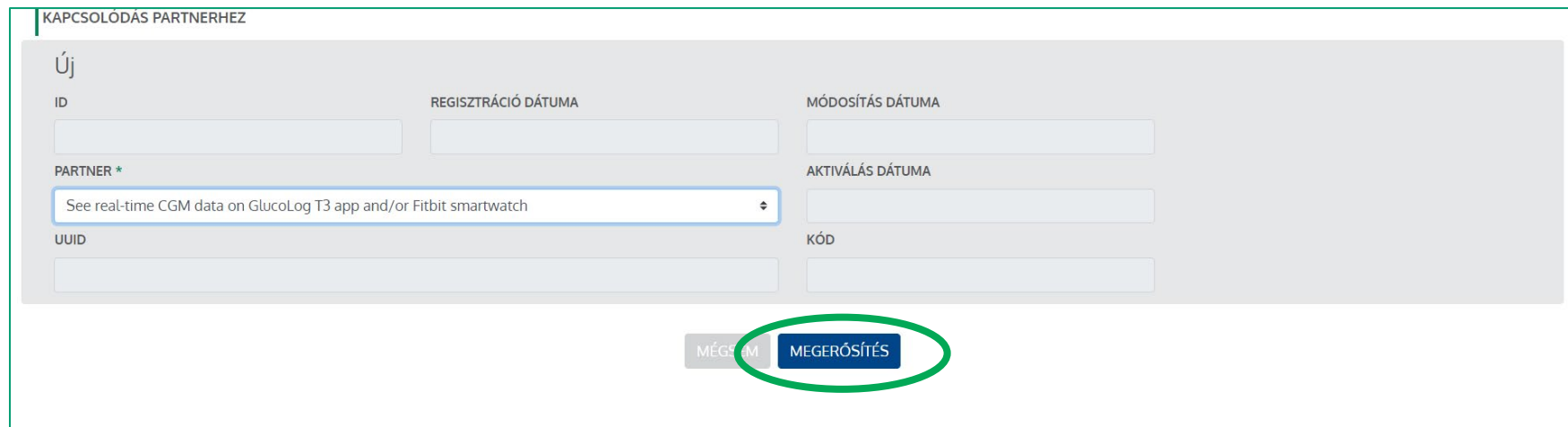
Fitbit hozzáadása a GlucoLog Web-hez

Kattintson az **+ Kapcsolat hozzáadása** gombra!



The screenshot shows the GlucoLog web interface. At the top right, the user is logged in as 'Minta Beteg' with a date range from '18 márc. 2022' to '1 ápr. 2022'. The main content area is titled 'PARTNERKAPCSOLATOK' and features a search bar with the text 'Keresés' and a dropdown menu set to '10 elem megjelenítése'. A blue button with a white plus sign and the text '+ Kapcsolat hozzáadása' is circled in green.

Válassza ki a **See real-time CGM data on GlucoLog T3 app and/or Fitbit smartwatch** opciót, majd nyomja meg a **Mege erősítés** gombot!



The screenshot shows the 'KAPCSOLÓDÁS PARTNERHEZ' form. It includes fields for 'Új', 'ID', 'REGISZTRÁCIÓ DÁTUMA', 'MÓDOSÍTÁS DÁTUMA', 'PARTNER *', 'AKTIVÁLÁS DÁTUMA', 'UUID', and 'KÓD'. The 'PARTNER *' dropdown menu is set to 'See real-time CGM data on GlucoLog T3 app and/or Fitbit smartwatch'. A blue button labeled 'MEGERŐSÍTÉS' is circled in green.

Fitbit hozzáadása a GlucoLog Web-hez

Jegyezze fel a csatlakozási kódot!

Felhasználó: Minta Beteg

ettől: 11 ápr. 2022 eddig: 25 ápr. 2022

KAPCSOLÓDÁS PARTNERHEZ

Megjelenítés < Vissza Törlés

| | | |
|--|---------------------|--------------------|
| ID | REGISZTRÁCIÓ DÁTUMA | MÓDOSÍTÁS DÁTUMA |
| 2284 | 25 ápr. 2022 13:18 | 25 ápr. 2022 13:18 |
| PARTNER * | AKTIVÁLÁS DÁTUMA | |
| See real-time CGM data on GlucoLog T3 app and/or Fitbit smartwatch | | |
| UUID | KÓD | |
| | 9475BR | |

Kapcsolat állapota

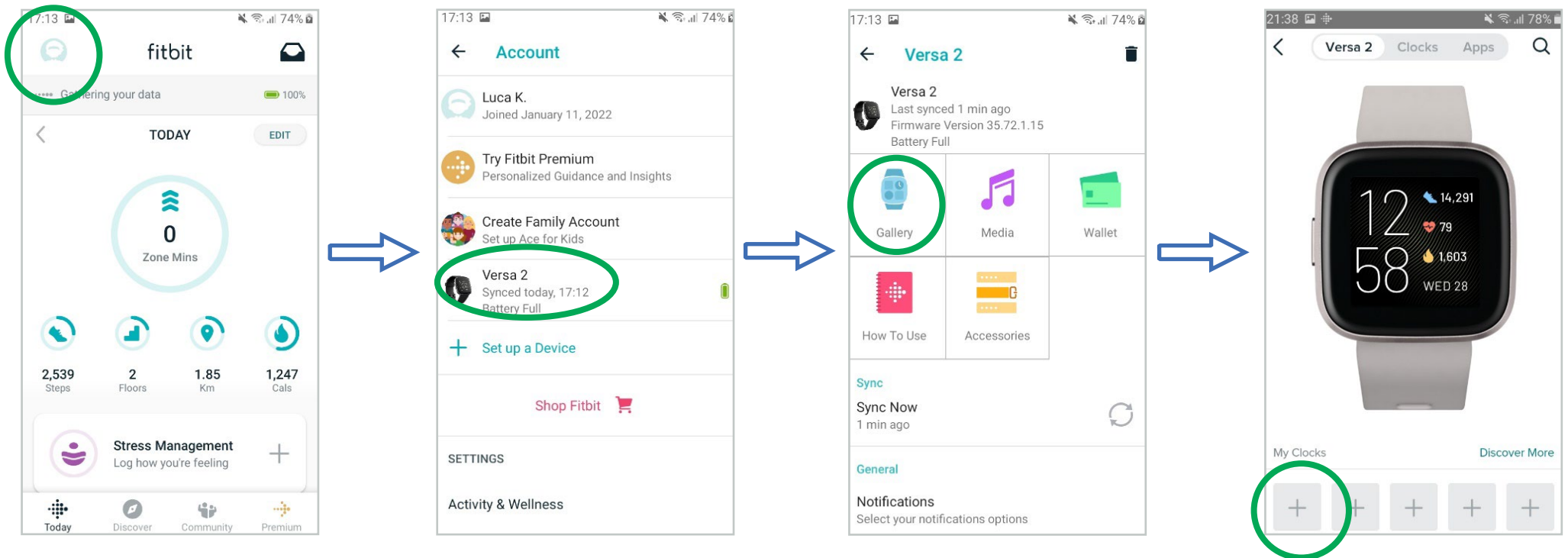
Létrehozva

Adja meg ezt a kódot a Partner alkalmazásában

9475BR

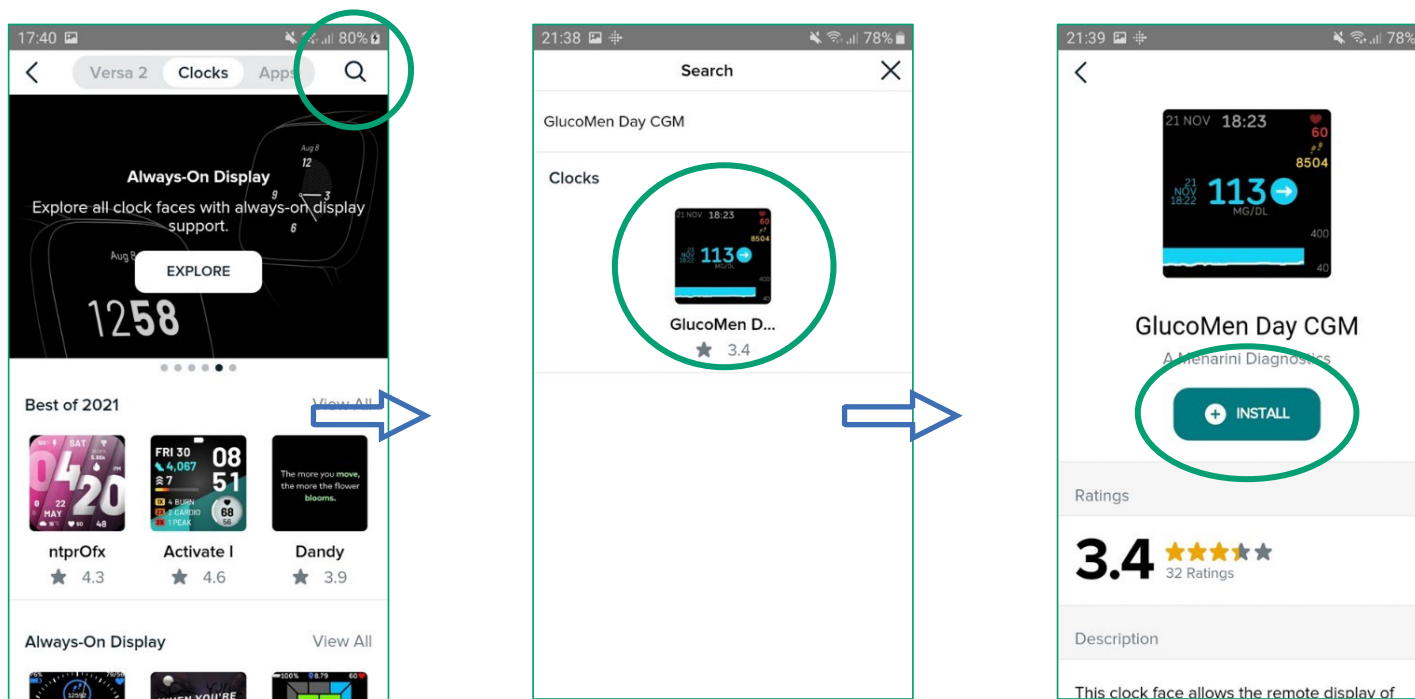
Fitbit hozzáadása a GlucoLog Web-hez

1. Töltse le a Fitbit applikációt, majd csatlakoztassa **Fitbit Versa** vagy **Fitbit Sense** típusú okosórájához!
2. Menjen az **Clocks** menübe az alábbi elérési úton:



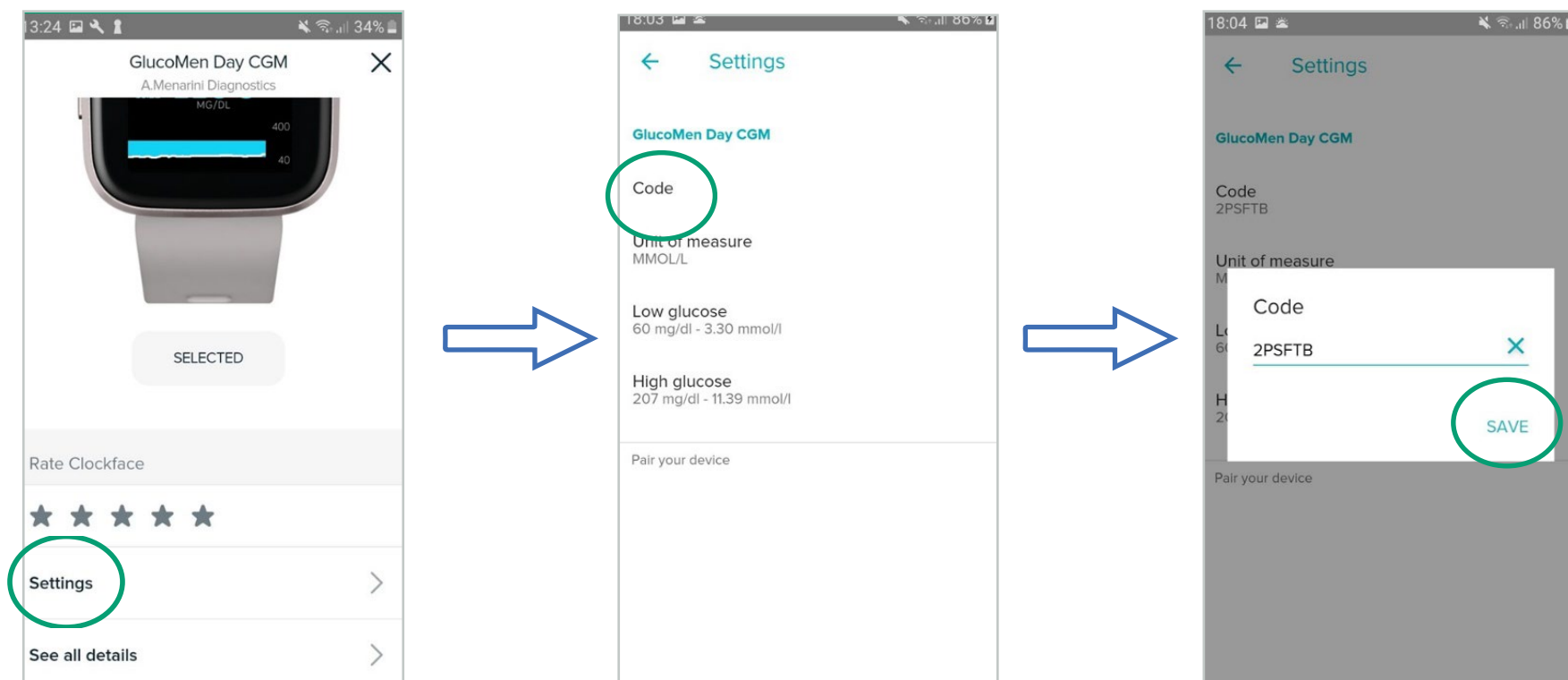
Fitbit hozzáadása a GlucoLog Web-hez

3. Töltse le a **Glucomen Day CGM** clock-ot!



Fitbit hozzáadása a GlucoLog Web-hez

4. Menjen a **Glucomen® Day CGM** clock **Beállítások** (Settings) menübe és adja meg a csatlakozási kódot! (Megegyezik a GlucoLog T3 csatlakozási kóddal)



További tippek és információk a GlucoMen® Day CGM rendszer használatához



Használati javallatok

A **GlucoMen® Day CGM**:

- A cukorbetegség kezelését segíti, a szöveti glükózsztint ellenőrzésre szolgál.
- Célja az ujjbegyes vércukormérések helyettesítése a cukorbetegség kezelésével kapcsolatos döntések meghozatalához.
- Kizárólag a hason és az oldal alsó területein, valamint a felkaron használható.
- Csak egyetlen beteg használhatja.
- Segítségként szolgál a hiperglikémia és a hipoglikémia eseteinek felderítésében, megkönnyítve mind az akut, mind a hosszú távú terápiás beállításokat.

A **GlucoMen® Day CGM** rendszer lehetővé teszi, hogy

- Figyelemmel kísérje a cukorszintjét azáltal, hogy percenként új glükózértéket ad meg.
- Követni tudja, hogy alakul a cukorszintje a nap folyamán és éjszaka.
- Értesítéseket (riasztásokat) kapjon, ha olyan esemény történik, amire figyelnie kell, mint pl. alacsony cukorérték.

Használati javallatok

A készüléket használó gyermekeket felnőtteknek kell felügyelnie. Amikor a **GlucoMen® Day CGM** rendszert gyermek használja, egy, az alkalmazással párosított okos készüléknek a gyermeknél kell maradnia.

Gyermekeknél történő használatkor ajánlott, hogy az érzékelőnek olyan behelyezési helyet válasszanak, amely kevésbé elérhető a gyermek számára, hogy ne mozgassa el azt.

A **GlucoMen® Day CGM** használatakor mindig legyen Önnél vércukorszintmérő készülék! Előfordulhatnak olyan helyzetek, amikor ujjbegyből történő vércukorszint mérést kell végeznie, mielőtt kezelési döntéseket hozna.

Használati korlátok

- A veseelégtelenségben szenvedő betegeknek nem szabad kalibrálniuk a dialízis során!
- A CGM célja a glükózmonitorozás hatékonyságának növelése, nem helyettesíti a kritikus állapotú betegek hagyományos vércukormérését.
- A **GlucoMen® Day CGM** nem biztonságos mágneses rezonancia (MR) környezetében. Távolítsa el a **GlucoMen® Day CGM** készüléket (szenzort és távadót) a mágneses rezonancia képalkotás (MRI) és komputertomográfia (CT) vizsgálata előtt, vagy nagyfrekvenciás elektromos hőkezelés (diatermia) esetén!
- A **GlucoMen® Day** érzékelő elhelyezése a hason vagy a test oldalának alsó részein engedélyezett!
- Használat után ne indítsa újra a szenzort, és ne alkalmazza 14 napon túl!
- Használat előtt ellenőrizze, hogy a szenzor steril tasakja érintetlen!
- Ne használja a szenzort, ha a steril tok sérült, vagy nyitva van!
- Ne ússzon felhelyezett távadóval és szenzonnal 30 percnél hosszabb ideig és 1 méternél (3 láb) nagyobb mélységben!
- A **GlucoMen® Day CGM** működési hőmérsékleti tartománya 5 °C és 45 °C (41 °F - 113 °F) között van. Ne tegye ki a rendszert a tartományon kívül eső hőmérsékletnek!
- A **GlucoMen® Day CGM** rendszer apró alkatrészeket tartalmaz, ami fulladásveszélyt jelenthet!

- Amikor a **GlucoMen® Day CGM** készülékkel utazik, különös figyelmet igénylő helyzetekbe kerülhet. Ilyen például a biztonsági ellenőrzés, és a repülővel való utazás. A **GlucoMen® Day** rendszert 3048 méter (10 000 láb) magasságig tesztelték.

Teljes test szkener:

- A **GlucoMen® Day CGM** rendszert még nem vizsgálták teljes test szkenneres esetében. Kérjen más ellenőrzési módszert, például kézi motozást vagy a teljes test motozást és vizuális ellenőrzést.

Repülőgépen:

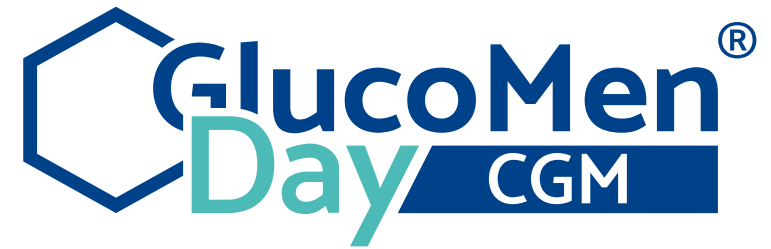
- A **GlucoMen® Day CGM** használata biztonságos repülőgépen. Mindaddig kapja a CGM-adatokat, amíg okos készülékén bekapcsolt állapotban van a Bluetooth, miközben az okos készüléke repülőgépes üzemmódban van.

Feljegyzések

Feljegyzések



Éld az életed



Folyamatos
Cukormonitorozó
Rendszer (CGM)



77 ELEKTRONIKA KFT.



A.MENARINI
diagnostics

Living your life.



Powered by
WAVEFORM™